INDICE ALFABETICO

DELLE COSE CONTENUTE

NEI REGOLAMENTI

DI GIUSTIZIA PENALE

CIVILE E MILITARE

E

QUADRI RAGGUAGLIATIVI

DELLE PENE E PUNIZIONI MILITARI E COMUNI

A TENORE DEI DETTI REGOLAMENTI

ROMA

Tipografia di Crispino Puccinelli incontro a S. Marcello al Corso n. 308.

1842

A Sua Eccellenza

Il Signor Tenente Generale Conte Commendatore

FILIPPO RESTA

MARCHESE DI SOGLIANO

CAVALIERE DI PIÙ ORDINI EC. EC.

COMANDANTE GENERALE DELLE TRUPPE PONTIFICIE

Eccellenza

L'Opera contenuta in questo piccolo volume fu onorata del benigno compatimento della Eccellenza Vostra, che si degnò incoraggirne la stampa con parole molto lusinghiere. Non valevaci meno che l'approvazione di così distinto Personaggio per decidermi a renderla di publico diritto, non essendo destinata, in origine, che a solo mio uso, e di qualche amico, che mi stimolò a compilarla.

Voglia ora l'Eccellenza Vostra permettermi di fregiare questi fogli del suo Nome rispettabilissimo, onde ciascuno veggendolo in fronte ai medesimi, giudicar

possa a primo abordo, della utilità dell'Opera stessa, dacchè degnò accettarne la dedica la Eccellenza Vostra che da ben lungo tempo fa bella esperienza di tutto ciò che meglio conviene alla disciplina, servizio, ed instruzione delle Truppe dalla Sovrana Preveggenza all'inclito suo comando affidate.

Della Eccellenza Vostra

Roma 30 Ottobre 1842.

Umo: Obbmo: Devmo: Servitore e Subalterno
OLIMPIADE RACANI

INDICE

ATTENTATI - contro la sicurezza, e publica tranquillità dello Stato, commessi in estero dominio da sudditi Pontificii, sono puniti a norma delle Leggi dello Stato (*regol. mil. art.* 72)

ABIGEATO - (*Vedi nei Quadri al Titolo di Furto*)

BORGESI - sono parificati ai militari per gli effetti del Regolamento di Giustizia militare se sono

... correi, o complici dei militari in qualsivoglia delitto, o contravenzione commessi in tempo di azione militare (*regol. mil. art.* 3)

... correi, o complici come sopra in ogni delitto, o contravenzione militari in tempo di stazione militare (*regol. mil.* ivi)

... quelli espressamente nominati nel Regolamento di Giustizia militare (*regol. mil. art.* ivi)

... addetti alla Truppa in tempo di azione militare, e questi sono (*regol. mil.* ivi)

I Fornitori di ogni genere per parte del Governo, o per ispeciali contratti: (esclusi i Rappresentanti delle Comuni, se le Forniture vanno per conto di queste) le Guide: i Conduttori: i Lavoranti stabili, e pagati alle Fortificazioni, Edifizii militari, porti ec.: i Vivandieri, e Merciajuoli, che seguono abitualmente l' Esercito, o porzione di questo; ed ogni altro Individuo che presta in qualche modo la sua opera mediante compenso, o lucro, alla Truppa.

... complici, o correi di militari nel Tradimento, e se anche

... in tempo di azione militare incorsi in questo delitto, in testa propria, subiscono le pene militari (*regol. mil. art.* 28)

... occultatori, o ricettatori dolosi di Disertori, ed in tal caso sono puniti come complici (*regol. mil. art.* 58)

BATTITURE - si commutano ogni dieci in un mese di prigione agli eccettuati all' articolo, e a chi per causa fisica non è in grado di sopportarle (*regol. mil. art.* 13)

... non danno passaggio alla prigione (*Vedi Pene*, *e Punizioni*)

... ascendono; e discendono di dieci in dieci (*Vedi come sopra*)

BANCAROTTA semplice, o fraudolenta - (*Vedi Truffa*) (*regol. com. art.* 360)

... per le pene, e punizioni (*Vedi i Quadri*) (*regol. com. art.* 361)

CAUSE CRIMINALI - militari - delle quali sono publicati i Processi al 1 Luglio 1842, sono giudicate a tenore delle antiche Leggi: tutte le altre sono proseguite, ed ultimate coi metodi prescritti dal Regolamento di Giustizia militare (*regol. mil. pagina* 5)

CADETTI - parificati agli Ufficiali per le punizioni (*regol. mil. art.* 13)

CATENA - è commutata in doppio tempo di arresti di rigore alle persone per le quali è commutabile (*regol. mil. art.* 14)

CHIERICI - Veruno individuo può essere ammesso nella Truppa, se precedentemente fu ascritto allo stato clericale: se si arruola, tacendo questa qualità, è decaduto *ipso facto*, da tutti i privilegii clericali, e subisce la sorte di ogni altra persona laica (*regol. mil. pag.* 3)

Quelli militari, che alla publicazione del Regolamento militare trovansi insigniti della tonsura, o degli Ordini minori, possono, nel termine di due mesi chiedere la demissione dal servizio militare, osservate le regole militari; se passato questo tempo non avanzarono l'analoga istanza, decadono da tutti i privilegii clericali, e sono trattati come laici (*regol. mil. pag.* ivi)

CIRCOSTANZE che aggravano i delitti - Le circostanze specialmente aggravanti il delitto sono:

La mancanza di causa impellente al delitto che si è commesso, o una causa non atta a muovere l'impeto degli affetti.

La più lunga riflessione, d'appresso la quale uno si è determinato ad agire.

Il resultato maggiore del danno o publico, o privato, che derivò dal delitto commesso

L'uso dei mezzi più violenti, o più facili a consumare il delitto, o più difficili ad evitarsi

L'abuso di autorità, o di potere.

La principal direzione in un delitto commesso da più individui.

La simulazione del nome, o degli ordini del Magistrato, o superiori, o della publica forza, onde facilitare l'esecuzione del delitto.

La esecuzione del delitto in tempo di notte; o d'incendio, o di rovina, o di naufragio, o di terremoto, o nelle carceri, e luoghi di pena (*regol. com. art.* 24)

Le sudette circostanze sono calcolate per un aumento di pena nella latitudine del grado fissato dalla Legge (*regol. com. art.* 25)

CIRCOSTANZE escludenti, o attenuanti il delitto - Le commissioni, ed omissioni contrarie alla Legge non sono imputabili a delitto;

Se ebbero luogo nello stato di pazzia saltuaria, di alienazione di mente, o di pazzia continua.

Se concorse nell' azione un errore sostanziale, che non lasci luogo a riconoscere un delitto.

Se un' assoluta necessità diè luogo all' azione.

Se l' azione fu l'effetto dell' accidente, o dal caso, cosicchè l' autore non potesse prevedere, nè conoscere le circostanze, ed il fine della sua azione (*regol. com. art.* 26)

Nei Borgesi la minorità del reo diminuisce la pena nel modo seguente.

Se il reo è maggiore di anni dieci, e minore di anni quindici è punito colla detenzione non minore di due mesi, nè maggiore di tre anni.

Se è maggiore di anni 15, e minore di anni 18, è punito con detenzione temporanea minore di due gradi rispetto alla pena dovuta al delitto, (*regol. com. art.* 27) e questa pena viene espiata nella Casa correzionale fino agli anni venti, i quali compiti, sarà tradotto a compiere la condanna in un luogo di detenzione (*regol. com. art.* 28)

Qualora si tratti di pena temporanea la carcerazione sofferta prima della Sentenza, se eccede li tre mesi deve comprendersi nella durata della pena (*regol. com. art.* 29)

Le donne espiano la pena dei lavori forzati in appositi luoghi di reclusione per le donne (*regol. com. art.* 30)

. . . condannate a morte, e scoperte incinte, non sono eseguite che dopo il parto (*regol. com.* ivi)

Chi nell' atto del Giudizio ha compito gli anni settanta non subisce la pena capitale, che gli viene commutata (*regol. com. art.* 32)

. . . i lavori forzati gli sono commutati in lavori proprii alla sua età nel recinto della Casa di condanna, e ciò anche, se durante la espiazione della pena, perviene a quella età (*regol. com. art.* 31)

CONTRAVENZIONI disciplinali - commesse anteriormente al primo Luglio 1842 sono punite a forma delle Leggi anteriori, qualora le punizioni siano più miti di quelle portate nel Regolamento di Giustizia militare (*regol. mil. pag.* 3)

. . . sono quelle che la Legge corregge con punizione minore della Detenzione (*regol. mil. art.* 8)

. . . Se nelle Contravenzioni disciplinali concorrono circostanze aggravanti, che però non costituiscono delitto, sono cal-

colate per l' esasperamento della punizione nella latitudine del grado fissato dalla Legge (*regol. mil. art.* 76)

. . . Se importano un delitto, si applicano, la pena di questo, e la punizione assegnata alla Contravenzione (*regol. mil. art.* 77)

Le Contravenzioni comuni commesse in attualità di servizio, si puniscono : in stazione col massimo del grado stabilito dalla Legge: in azione con un grado di aumento (*regol. mil. art.* 78)

CORPI politici - sono equiparati alla Linea per gli effetti del Regolamento (*regol. mil. art.* 1)

. . . per la natura del loro servizio non può loro applicarsi la punizione della sospensione dal porto d'armi, nè quella della sospensione dall' indossare gli ornamenti militari (*regol. mil. art.* 11)

. . . Le battiture sono loro commutate (*regol. mil. art.* 13)

CORPI militari - in servizio non abituale - sono equiparati alla Linea se delinquono in attualità di servizio (*regol. mil. art.* 1)

CONSEGNA - È commutata in arresti semplici, o di rigore proporzionatamente, ma nei limiti di un giorno ad un mese, alle persone alle quali deve essere per Legge commutata (*regol. mil. art.* 11, 14)

. . . è cumulata nei Giudizii ai Lavori forzati (*Vedi Pene*, *e Punizioni*)

CONATO - prossimo, quando giunto all' atto più vicino alla esecuzione è sospeso da circostanze indipendenti dalla volontà dell' agente, ed è punito con un grado meno di pena (*regol. com. art.* 9)

. . . meno prossimo punito con due o tre gradi meno (*regol. com. art.* 10)

. . . interrotto dalla volontà dell' Agente come punito (*regol. com. art.* 11)

. . . La Legge determina i singoli casi, nei quali è punito come delitto consumato (*regol. com. art.* 12)

CORREITA', e COMPLICITA' - punite da uno a tre gradi meno, quando il dolo dei correi, o complici si è manifestato minore di quello dell' agente principale (*regol. com. art.* 13)

. . . Le qualità personali possono attenuare, ed anche escludere la pena, ma quelle di uno non influiscono sulla sorte degli altri rei, correi, o complici (*regol. com. art.* 14)

Tutti gl' imputati di un delitto sono indistintamente respon-

2

sabili delle circostanze, che lo aggravano, se ne ebbero notizia (*regol. com. art.* 15)

Per la rifazione dei danni , e delle spese di Processo, e di alimenti sono tenuti in solido , gli Agenti principali , i Correi , o Complici, ed i loro eredi (*regol. com. art.* 16)

Correità , o complicità nella Truffa (*Vedi Truffa*)

CONCORSO di più delitti in un reo e RECIDIVA - Ad ogni delitto si applica la pena propria (*regol. com. art.* 17)

La reiterazione nel delitto avanti condanna è punita coll' applicazione di tante volte la pena , quante è stato commesso il delitto (*regol. com. art.* 18)

. . . ma non può eccedere i 20 anni di lavori forzati (*regol. com. art.* 19)

. . . se però uno , o più delitti importassero la detta pena , o la superassero , il delinquente soffre l' aumento di altri cinque anni (*regol. com. art.* 20)

La recidiva in uno stesso delitto è punita con un grado di aumento (*regol. com. art.* 21)

Le ulteriori Recidive si puniscono con lo stesso metodo , aumentando cioè di un grado la pena ultima sofferta ; che se eccedesse il massimo di 20 anni di Lavori forzati, saranno questi limitati a questo grado , ma esacerbati colla stretta custodia (*regol. com. art.* 22)

Nel caso di applicazione di pene proprie, o cumulate di specie diversa, si espia prima la più grave, indi le minori (*regol. com. art.* 23)

CRASSAZIONE - (*Vedi ai Quadri al Titolo di Furto*)

DELITTI - commessi prima del 1 Luglio 1842 sono puniti a forma delle Leggi anteriori al Regolamento di Giustizia militare , qualora le pene siano più miti (*regol. mil. pag.* 3)

. . . maggiori sono quelli che la Legge punisce con pena superiore a tre anni di detenzione (*regol. mil. art.* 8)

. . . minori sono quelli che la Legge punisce con la Detenzione (*regol. mil. art.* ivi)

. . . militari, che i soli Militari possono commettere (*regol. mil. art.* 9)

. . . sono puniti a forma delle Leggi militari (*regol. mil. art.* 10)

. . . comuni , che possono commettersi tanto dai Militari, che dai Borgesi (*regol. mil. art.* ivi)

. . . puniti nei Militari a forma delle Leggi comuni (*regol. mil. art.* ivi)

. . . ma più severamente (*regol. mil. art.* 70)

. . . misti, quelli che frà i comuni commessi dai militari sono puniti anche più severamente (*regol. mil. art.* 10)

. . . commessi dai condannati nel tempo della espiazione della pena, e sono puniti

. . . ai Condannati ai Lavori forzati in vita per delitto che importi la stessa pena, si aggiunge la stretta custodia (*regol. com. art.* 33)

. . . ai sudetti per delitto di pena temporanea, si aggiunge la stretta custodia per quanto tempo dovrebbe durare la pena del nuovo commesso delitto (*regol. com. art.* 34)

. . . ai Condannati a pena temporanea. per altro delitto si accumula la pena di questo a quella che stanno espiando, che però: cumulate le due pene non oltrepassino li 25 anni di Lavori forzati (*regol. com. art.* 34)

. . . tentati (*Vedi Conato*)

. . . estinzione dei Delitti, e delle pene, Vedi gli Articoli (*regol. com. art.* 36, 37)

L' azione civile può intentarsi per la riparazione del danno sù i Beni ed Eredi del delinquente (*regol. com. art.* 38)

La prescrizione per i delitti capitali, o di Lavori forzati a vita è di anni 30 (*regol. com. art.* 39)

. . . è di anni 10 per i delitti importanti i Lavori forzati da 5 a 20 anni (*regol. com. art.* 40)

. . . è di anni 5 per i delitti importanti meno di 5 anni della pena sudetta (*regol. com. art.* 41)

. . . e per l' azione di Stupro, e di Adulterio (*regol. com. art.* 42)

. . . è di tre anni per i delitti che si puniscono con pene diverse dai Lavori forzati (*regol. com. art.* 43)

. . . decorre dal giorno del commesso delitto, e pei delitti continuati dall' ultima azione delittuosa (*regol. com. art.* 44)

è interotta da qualunque atto di Processo giudiziale, e ripricipia da questo (*regol. com. art.* 45)

è impedita da qualunque Sentenza anche contumaciale (*regol. com. art.* 46)

non ha luogo per i delitti di lesa Maestà, o di Tradimento (*regol. com. art.* 47)

decorre dopo il definitivo Giudizio della causa civile, quando l' azione criminale non possa esperimentarsi avanti al medesimo (*regol. com. art.* 49)

„ Il Rescritto di grazia non toglie gli effetti della Recidiva, e lascia libera l' azione civile per là riparazione del danno (*regol. com. art.* 49)

DECORATI - Le battiture vengono loro commutate nella proporzione determinata dalla Legge (*regol. mil. art.* 13)

DEGRADAZIONE militare - può cumularsi alla morte; ai Lavori forzati; alla detenzione militare, alla prigione, e suoi esasperamenti ec. (*regol. mil. art.* 15)

DETENZIONE militare - è espiata nei Forti separatamente dai Borgesi (*regol. mil. art.* 222)

è separata per gli Ufficiali, Cadetti, ed Impiegati militari aventi grado di Ufficiali, da quella pe' i Sotto-Ufficiali, e Comuni (*regol. mil. art.* ivi)

. . . sospende il corso della Capitolazione (*regol. mil. art.* 223)

. . . è cumulabile alla pena dei Lavori forzati (*Vedi Pene, e Punizioni*)

Il Condannato alla detenzione militare è alimentato come i Detenuti sotto Processo (*regol. mil. art.* 224)

. . . è sottoposto alle discipline militari del Locale, in cui consuma la pena (*regol. mil. art.* 225)

DISERZIONE - Non è diserzione, ma emansione se il prevenuto prova che non ebbe animo di disertare (*regol. mil. art.* 81, 49)

L' animo di disertare è presunto in chi manca - in stazione militare a tre appelli serali: in azione - ad un appello serale, o alla Generale: nei non soggetti ad Appello in chi manca tanti giorni quanti sono gli Appelli sopraindicati (*regol. mil. art.* 50)

In Stazione non si danno per disertori quelli che non rientrano dopo spirato il permesso, fino a che non siano scorsi 15 giorni dal termine del medesimo (*regol. mil.* ivi)

Il Disertore che in stazione nel termine di un mese; in azione entro tre giorni, si costituisce spontaneamente, e regolarmente, gode della minorazione di un grado della pena competente (*regol. mil. art.* 57)

Il doloso occultatore, o ricettatore, sia anche Borgese, del Disertore, è punito come complice (*regol. mil. art.* 58)

DEBITI illeciti - per fine turpe; giuoco, gozzoviglie, prodigalità ec. puniti come ai Quadri (*regol. mil. art.* 96)

DETERIORAZIONE colposa di effetti militari individuali (*regol. mil. art.* 97)

(è punita come ai Quadri)

. . . di Cavalli militari (punita come sopra) (*regol. mil. art.* 98)

DONNE - Condannate a pena temporanea, dove consumano la pena (*Vedi Circostanze escludenti*)

. . . condannate a morte incinte (*Vedi come sopra*)

ESILIO - Può essere perpetuo, o a tempo, da un luogo, o Provincia (*regol. mil. art.* 11)

. . . anche da tutto lo Stato per gli esteri con traduzione al confine, e con quella comminatoria, che si troverà adequata al delitto, pel quale viene imposta (*regol. mil·* ivi)

. . . la pena comminata agli esteri sarà, se sono Borgesi, di sei mesi di detenzione, e multa di sc. 200 (*regol. com. art.* 64)

L' esilio nei militari è sempre accompagnato dalla espulsione, dal servizio militare (*regol. mil. art.* 15)

. . . segue sempre la pena dei Lavori forzati per l' estero, che non ha acquistato diritto di sudditanza (*regol. mil.* ivi)

. . . può cumularsi coi Lavori forzati; con la detenzione, con la prigione ec. (*regol. mil.* ivi)

ESPULSIONE dal servizio militare - porta seco la perdita di ogni decorazione conferita dal Governo, ed è accompagnata da precetto di non più arruolarsi in alcuna Truppa Pontificia, sotto la comminatoria di tre anni di Lavori forzati (*regol. mil. art.* 11)

. . . può cumularsi con la morte, coi Lavori forzati; con la detenzione ec. (*regol. mil. art.* 15)

ECCESSI dei Superiori - Verso i Subordinati - sono puniti in stazione col massimo del grado della pena comminata dalle Leggi comuni per l' illecito operato; in azione con un grado di più della pena sudetta; vale a dire per l' uno, e l' altro caso, col massimo del grado, o con un grado di più della pena assegnata dalle Leggi comuni alle ingiurie, alle percosse ec., a quell' azione delittuosa insomma, con la quale ha il Superiore ecceduto verso il suo subordinato (*regol. mil. art.* 60)

. . . puniti con un grado meno nel caso di gravissima provocazione (*regol. mil. art.* 61)

(*Vedi i Quadri per le Pene, e Punizioni ai Titoli relativi*)

EMANSIONE - è contravenzione disciplinale ed è punita come ai Quadri (*regol. mil. art.* 81)

EBRIETA' - è pei militari contravenzione disciplinale, ed è punita come ai Quadri (*regol. mil. art.* 90)

. . . scusa in parte l' omicidio deliberato se è abituale (*regol. com. art.* 287)

. . . volontaria, o a fine di commettere l'omicidio, non lo scusa (*regol. com. art.* 288)

. . . involontaria e non abituale, scusa in gran parte l' omicidio (*regol. com. art.* 289)

ECCLESIASTICI - Tribunali - Conservano ogni loro diritto, e giurisdizione (*regol. com. art.* 7)

FURTO, e Truffa - nei militari sino a scudi 10 è punito con le Battiture (*regol. mil. art.* 72)

. . . ha pe' i sudetti alcune qualità aggravanti oltre le determinate dalle Leggi comuni (*regol. mil. art.* 73)

. . . non da luogo ad azione criminale fra gli ascendenti, e discendenti, tra fratelli, e sorelle carnali; tra conjugi, neppure dopo la morte di uno di essi (*regol. com. art.* 335)

Per la Truffa, e per la Recidiva in questa, e nel Furto Vedi i Quadri in quanto alle pene (*Vedi Truffa*)

FORASTIERI - Per gli effetti dei Regolamenti sono tenuti come gli Statisti, purchè abbiano dimorato per due mesi continui, o per tre interpollatamente nello Stato (*regol. com. art.* 3.)

. . . in quali casi sono rimessi alla Polizia (*regol. com. art.* 4)

. . . se non hanno la dimora voluta dalla Legge, commettendo nello Stato un delitto punibile anche nel proprio paese, loro viene inflitta la pena più mite delle due Legislazioni (*regol. com. art.* 5)

(*Vedi Esilio*)

FAMULATO - (*Vedi ai Quadri il Titolo di Furto*)

FERITE - la entità delle ferite si desume dall' ultimo giudizio del Chirurgo (*regol. com. art.* 324)

GIUBILATI - I Giubilati dalla Truppa di Linea, o dai Corpi policiti, o dagl' Impiegati, se lo furono con tutti gli onori, e privilegii militari, sono equiparati agli altri militari per gli effetti del Regolamento di Giustizia militare (*regol. mil. art.* 1)

in conseguenza

godono del privilegio del Foro; sono soggetti alla disciplina militare, in quanto possa essere questa compatibile con la loro posizione respettiva nel rango dei Cittadini, cosicchè

nè possono essere comandati di servizio alcuno

nè esercitar possono, di loro volontà, verun potere militare:

Incedendo in uniforme esiggono gli onori militari, e sono tenuti a renderli a chi è di grado al loro superiore

La militare gerarchia in attualità di servizio non può assoggettare a punizioni disciplinali il Giubilato, se questi manca non ricoperto del suo uniforme.

Il Giubilato che si rende responsabile di delitti, e di Contravenzioni è sottoposto al giudizio dei Tribunali militari (*regol. mil. art.* 1)

GRADUATI - Le battiture sono loro commutate (*regol. mil. art.* 13)

GIUOCO - è vietato in attualità di servizio (*regol. mil. art.* 94)

. . . può vietarsi anche dai Superiori militari (*regol. mil. art.* 95) è punito (*Vedi i Quadri*)

IMMUNITA' - sono confermate ai Tribunali militari, loro Giudici, e Ministri, o a chi per essi, le facoltà immunitarie, che godono attualmente (*regol. mil. pag.* 4)

Vedi Regolamento di Giustizia militare (*regol. mil. pag.* 79)

. . . personale (*Vedi Chierici*)

IMPIEGATI - delle Truppe di Linea, o Corpi politici inscritti nei Ruoli militari parificati agli altri militari (*regol. mil. art.* 1)

. . . Le battiture sono ad essi commutate (*regol. mil. art.* 13)

IMPUBERI - se delinquono sono corretti disciplinalmente (*Vedi Circostanze escludenti*) (*Vedi Pene, e Punizioni*) (*regol. mil. art.* 20)

INSUBORDINAZIONE - La definizione all' articolo porta che : „
„ è Insubordinazione la disobedienza dell' Inferiore all' or-
„ dine del Superiore in materia di servizio, o di discipli-
„ na militare (*regol. mil. art.* 42)

D' appresso una tale definizione conviene non confondere la disobedienza formale, assoluta, che costituisce il delitto d' Insubordinazione, con la negligenza in obedire, con la quale si disobedisce egualmente, ma però senz' animo deliberato di disobedire. Nel primo caso è delitto ; nel secondo è una Contravenzione disciplinale (*regol. mil. art.* 79)

(*Per le Pene, e Punizioni vedi i Quadri*)

. . . nel solo caso di provocazione gravissima diminuisce di un grado la pena competente (*regol. mil. art.* 48)

INTERDIZIONE - dai publici Impieghi - può essere perpetua, o temporanea (*regol. com. art.* 68)

. . . dall' esercizio dei diritti civili -

. . . toglie all' interdetto l' esercizio di uno, o più dei seguenti diritti - Di vòto, e di elezione nei Consigli Comunali, o Provinciali : di eliggibilità a funzioni, o Impieghi publici : di far testimonianza in giudizio : di essere assunto come Perito : di ottenere il permesso di portare armi : di essere Tutore, Curatore, Amministratore degli altrui beni : d' in-

tervenire come congiunto nei Contratti delle donne, e minori (*regol. com. art.* 69)

INCESTO - (*Vedi i Quadri*)

LEGGI - anteriori al Regolamento di Giustizia militare, sono osservate in materia penale, e di Procedura criminale per tutto ciò che in quello non è contemplato, purchè non si opponga alle massime fissate dal medesimo (*regol. mil. art.* 7)

LAVORI FORZATI - Il militare condannato ai Lavori forzati deve essere espulso dal Servizio militare, o radiato dai Ruoli, e talvolta prima anche degradato, lo che può aver luogo specialmente nei delitti infamanti (*regol. mil. art.* 15)

. . . dai Lavori forzati a tempo non si può, in via di aumento giungere ai Lavori forzati a vita, senza espressa determinazione di Legge (*regol. com. art.* 62)

. . . Il massimo dei Lavori forzati a tempo è di anni 20, ma nel concorso di più delitti, dei quali le pene cumulativamente superassero questo periodo, si potrà dargli l'aumento di altri 5 anni (*regol. com. art.* 19, 20)

LETTERE MINATORIE (*Vedi ai Qaadri il Titolo di Furto*)

LENOCINIO - (*Vedi i Quadri al Titolo - Delitti contro i buoni costumi*)

MILITARI - Tutti i Militari delle Truppe di Linea, e Corpi politici inscritti nei Ruoli militari, benchè Impiegati, sono giudicati a forma del Regolamento di Giustizia militare (*regol. mil. art.* 1)

Gl' individui appartenenti ai Corpi militari, che non prestano servizio abituale, se delinquono in attualità di servizio sono giudicati come sopra (*regol. mil.* ivi)

Tutti i Giubilati egualmente (*Vedi Giubilati*)

MORTE - non vi è passaggio fra le altre pene, e la morte

. . . ignominiosa - nei militari è preceduta dalla espulsione dal servizio, o dalla Radiazione dai Ruoli (*regol. mil. art.* 15)

MUTILAZIONE volontaria inabilitante al servizio militare -

. . . La pena si subisce se lo comporta lo stato fisico del condannato (*regol. mil. art.* 69)

MANCANZA - all' appello - È contravenzione disciplinale, e punita come ai Quadri (*Vedi Diserzione*) (*regol. mil. art.* 81)

. . . al Servizio - è contravenzione ed è punita come sopra (*regol. mil. art.* 86)

NEGLIGENZA nell' adempimento degli ordini militari - è contravvenzione disciplinale, e punita come ai Quadri (*regol. mil art.* 79)
(*Vedi Insubordinazione*)

OFFESE AL SUPERIORE non riferibili al servizio, o alla disciplina militare, punite per gradazione con le Leggi comuni, a tenore della qualità delle offese (*Vedi i Quadri ai diversi Titoli*)

PRIGIONE militare - può essere esasperata come all' articolo (*regol. mil. art.* 11)
. . . è commutata in altrettanti giorni di arresti semplici agli Ufficiali, ai Cadetti, agl' Impiegati militari, ancorchè Giubilati (*regol. mil. art.* 14)
. . . può essere con ritenuta di soldo (*regol. mil. art.* 11)
. . . è esasperata come all' articolo 11, è commutata agli Ufficiali, Cadetti, ed Impiegati come sopra in doppio tempo di Arresti di rigore (*regol. mil. art.* 14)
. . . non dà passaggio alle battiture, nè viceversa (*Vedi Pene, e Punizioni*)
. . . è cumulata nei Giudizii ai Lavori forzati ec. (*Vedi come sopra*)

PANE ed **ACQUA** - si commuta in doppio tempo di Arresti di rigore agli Ufficiali, Cadetti, ed Impiegati come sopra (*regol. mil. art.* 14)
. . . è pena specialmente inflitta alla ebrietà (*regol. mil. art.* 90)

PENE e, **PUNIZIONI** - L' aumento, o la diminuzione delle Pene, e delle Punizioni, si opera ordinatamente dal minimo al massimo, e viceversa, entro lo spazio dei gradi fissati dalla Legge, nella stessa specie, o dall' una all' altra immediatamente prossima, come segue
„ da un anno di detenzione, si ascende a
„ tre anni di detenzione, si ascende a
„ un anno di Lavori forzati, si ascende a
„ tre anni di Lavori forzati, ec.
viceversa
„ da tre anni di Lavori forzati, si discende a
„ un anno di Lavori forzati, si discende a
„ tre anni di detenzione, si discende a
„ un anno di detenzione ec.

però :

2

Gli Arresti non soffrono aumento, o diminuzione, che per le sole persone, che possono sopportarli a termine di Legge (*regol. mil. art.* 16)

La morte, e la morte ignominiosa; la Prigione, e le battiture non danno passaggio dall'una all'altra.

Non vi è passaggio dai Lavori forzati alla morte.

La detenzione è cumulata nei Giudizii ai Lavori forzati, nella proporzione di tre anni della prima ad uno dei secondi. E così ancora possono cumularsi; la prigione; gli arresti, la consegna ec. proporzionatamente, ed in ragione di mesi, e di giorni, come dettagliatamente si dimostra all'articolo (*regol. mil. art.* 16)

Le punizioni inferiori agli Arresti, o Consegna, restano assorbite dai Lavori forzati, e perciò non vengono calcolate nei Giudizii (*regol. mil.* ivi)

Concorrendo la pena di 20 anni di Lavori forzati, tutte le Pene, e Punizioni inferiori, compresa la Detenzione, s'intendono dalla sudetta assorbite, e perciò non sono calcolate nei Giudizii (*regol. mil.* ivi)

Il concorso delle circostanze aggravanti, o diminuenti fa ascendere, o discendere le pene e le punizioni nella latitudine di ciascun grado, per anni, mesi, e giorni fino al massimo, o al minimo del grado medesimo (*regol. mil. art.*.17)

Le battiture ascendono; o discendono di dieci in dieci nella latitudine del numero dalla Legge fissato (*regol. mil. art.* 16)

Le pene, e le punizioni comuni inferiori ai Lavori forzati, si commutano ai Militari, ed a quelli che per tali la Legge ritiene, in altre equipollenti unicamente militari, purchè non oltrepassino nel complesso il massimo della detenzione.

Se però la condanna porta la Espulsione dal Servizio militare, o la Radiazione dai Ruoli, vengono applicate le pene, e punizioni comuni inferiori come sopra, all'individuo che per questo fatto non è più dalla Legge considerato come militare (*regol. mil. art.* 18)

Le pene, e le punizioni unicamente militari si commutano nel Giudizio alle persone non militari, in altre comuni equipollenti (*regol. mil. art.* 19)

Ai militari che sono sotto gli anni 18 ma puberi, compete pei delitti militari un grado di meno della pena legale (*regol. mil. art.* 20)

I militari impuberi sono corretti disciplinalmente (*regol. mil.* ivi)

(*Per gli uni*, *e per gli altri Vedi Puberi*, *e Impuberi*)

PUBERI - Militari puberi sotto gli anni 18 hanno un grado di minorazione alla pena assegnata dalla Legge ai Delitti militari (*Vedi qui sopra Pene*, *e Punizioni*)

Pei delitti non militari, e pe' Borgesi *Vedi Circostanze escludenti ec.*)

PRESCRIZIONI pe' i Delitti (*Vedi Delitti*)

PECULATO - (*Vedi Furto*)

PENE COMUNI - il sesso, o la condizione non dispensano dalla pena (*regol. com. art.* 2)

. . . vigenti nei rami di Amministrazione, o negli oggetti di disciplina locali, sono conservate (*regol. com. art.* 6)

Il Padre non è tenuto per le pene, che o in beni, o in denaro sono inflitte al figlio (*regol. com. art.* 51)

La pena pecuniaria non espiata dal condannato deve soddisfarsi dagli eredi (*regol. com. art.* 52)

La pena di morte pronunciata dai Tribunali militari si eseguisce colla fucilazione (*regol. com. art.* 54)

. . . non può servire di aumento alle altre pene (*regol. com. art.* 70)

. . . i Tribunali possono ordinare che sia subita nel luogo del commesso delitto, o in luogo prossimo (*regol. com. art.* 56)

La pena di multa è commutabile con la Detenzione, nella proporzione di un giorno a scudo (*regol. com. art.* 67)

I lavori forzati a vita importano la morte civile del condannato (*regol. com. art.* 57)

. . . possono esasperarsi con la stretta custodia a tenore di Legge (*regol. com. ivi*)

. . . dai lavori forzati a tempo non si dà passaggio ai lavori forzati a vita, senza espressa determinazione di Legge (*Vedi Lavori forzati*) (*regol. com. art.* 62)

L' anno di pena è di dodici mesi (*regol. com. art.* 66)

La interdizione dai publici Impieghi (*Vedi al Titolo apposito*)

La interdizione dall' esercizio dei diritti civili (*Vedi come sopra*)

RADIAZIONE dai Ruoli militari - può cumularsi alla morte, ai Lavori forzati, alla Detenzione militare ec. (*regol. mil. art.* 15)

RETROCESSIONE da uno o più gradi - può cumularsi con la Detenzione, colla Prigione ec. (*regol. com. ivi*)

REMOZIONE dai Corpi scelti - può cumularsi come sopra (*regol. mil. art.* 15)
. . . è estensiva al trasferimento alle Compagnie correzionali (*regol. mil. art.* 11)
RAPINA - (*Vedi i Quadri al Titolo di Furto*)
RICATTO (*Vedi come sopra*)
RATTO - (*Vedi i Quadri al Titolo dei Delitti contro i buoni costumi*)

STAZIONE MILITARE - tempo di - Corrisponde allo stato di pace delle altre nazioni (*regol. mil. art.* 4)
. . . per gli effetti del Regolamento è necessario che il Governo dichiari il passaggio dallo stato di stazione a quello di azione (*Vedi azione militare*) (*regol. mil. art.* 6)
SOSPENSIONE dai turni, di lucro - si commuta agli Ufficiali, Cadetti, ed Impiegati, ancorchè giubilati, in arresti semplici, o di rigore, proporzionatamente, ma nei limiti di un giorno ad un mese (*regol. mil. art.* 11, 14)
SOSPENSIONE dal porto d'armi permesse fuori di Caserma si commuta agli Ufficiali, Cadetti ec. come sopra (*regol. mil.* ivi)
. . . non si applica ai corpi politici (*regol. mil.* ivi)
SOSPENSIONE dal Grado - può cumularsi con la Detenzione militare, con la prigione ec. (*regol. mil. art.* 15)
SETTUAGENARII - Non subiscono l'ultimo supplizio (*Vedi Circostanze escludenti ec.*)
. . . come espiano la pena dei Lavori forzati (*Vedi come sopra*)
STUPRO - prescrizione per l'azione di Stupro (*Vedi i Quadri al Titolo dei Delitti contro i buoni costumi*)
. . . violento, se commesso con minacce gravi, con percosse; con uso, o apparecchio di armi; con abuso della persona, che per malattia, per aberrazione di mente, o per altra causa si trovi fuori dell'uso di sensi, o ne sia stata tratta artificiosamente; con abuso della propria autorità sulla persona minore di anni ventuno, e dipendente, o affidata alla propria direzione, e custodia; o coll'assistenza di una o più persone, le quali in tal caso saranno trattate come complici; commesso dai Custodi delle Carceri, e loro Subalterni, o dagli Agenti della publica Forza sulle persone arrestate, detenute, o condannate (*regol. com. art.* 170, 171 *e* 172)
SODOMIA - (*Vedi i Quadri al Titolo dei Delitti contro i buoni costumi*)

TURNI di fatica - sono commutati agli Ufficiali, Cadetti, ed Impiegati ec. in arresti semplici, o di rigore, proporzionatamente, ma nei limiti di un giorno ad un mese (*regol. mil. art.* 14, 7)

TRADIMENTO - deve concorrervi il dolo, il quale in azione militare è presunto da qualunque delle azioni designate all' Articolo (*regol. mil. art.* 21, 24)

. . . è punito colla morte ignominiosa (*regol. mil. art.* 25)

. . . indiretto - è costituito dalla negligenza, dalla imperizia, dalla imprudenza, che danno luogo ad una, o a più delle azioni sudette (*regol. mil. art.* 22)

per le pene (*Vedi i Quadri al Titolo*)

TRUFFA - assimilata al Furto (*Vedi Furto, e i Quadri*) (*regol. mil. art.* 72 73 74)

. . . La Giustizia non procede contro la Truffa, senza la querela della parte danneggiata (*regol. com. art.* 359)

. . . i Complici con abuso di credito, o di ufficio sono puniti come i rei principali della Bancarotta fraudolenta (*Vedi i Quadri al Titolo*) (*regol. com. art.* 362)

TOLLERANZA delle Contravenzioni disciplinali - è Contravenzione, ed è punita come ai Quadri (*regol. mil. art.* 89)

USURE, e **CONTRATTI ILLECITI** - La Usura convenuta senza giusto titolo è punibile con multa eguale al valore del danaro, o cosa prestata (*regol. com. art.* 363)

. . . lo stesso se eccede (*regol. com. art.* 364)

Contratto usurajo, o percezione di doppio valore punito (*Come ai Quadri*) (*regol. com. art.* 365)

. . . la Recidiva punita come sopra, più una multa eguale al doppio valore (*regol. com. art.* 367)

VIGLIACCHERIA - Le azioni che costituiscono il Tradimento, se sono commesse per pusillanimità, costituiscono la Vigliaccheria (*regol. mil. art.* 23)

per le pene (*Vedi i Quadri al Titolo del Tradimento*)

VIOLAZIONE delle Mura publiche ; Forti, Recinti, e Linee di demarcazione militare - è punita come all' articolo (*regol. mil. art.* 66)

(*Vedi i Quadri al Titolo*)

. . . qualificata se è seguita da delitto, o da contravenzione, benchè soltanto tentati (*regol. mil. art.* 68)

(*Vedi i Quadri come sopra*)

. . . delle punizioni disciplinali - è Contravenzione, e punita come ai Quadri (*regol. mil. art.* 88)

VIOLENZA - privata, senz' armi nascoste o apparenti, per occupare di propria autorità le cose del debitore: entrare nell' altrui fondo, ed esercitarvi atti di dominio: vendere il pegno di propria autorità;

rompere o atterrare i muri del vicino; rimuoverne i Termini di confine; deviare le acque dal fondo del vicino, o caricarlo indebitamente delle medesime (*regol. com. art.* 116) per le pene (*Vedi i Quadri*)

TITOLI	QUALITA', E CIRCOSTANZE
TRADIMENTO	Come all' Articolo
(*indiretto*)	come sopra
(*vigliaccheria*)	come sopra
AMMUTINAMENTO . .	Semplice . . . .
	. . . con violenza sulle cose . . . . . .
	. . . con ingiurie verbali, o minacce
	. . . con delazione di armi, o altro strumento atto ad offendere gravemente
	. . . in attualità di servizio, e pe' i Corpi politici di servizio comandato
	. . . con coazione personale . . . . . .
	. . . con imbrandimento di arme, o di altro stromento atto ad offendere gravemente
	. . . in numero maggiore di dieci Individui
	. . . con ferita ancorchè senza pericolo di vita, o con frattura, o con grave contusione
	I Capi, gl' Istigatori, i Fomentatori principali, il più elevato in grado, nell' Ammutinamento in numero maggiore di dieci Individui, sono puniti di
	Gode la minorazione di uno a tre gradi della pena respettivamente competente, l' Ammutinato che dal primo al terzo intimo superiore di sottomettersi, obedisce, ma avanti che siasi proceduto a vie di fatto
RIUNIONE ILLECITA	Semplice . . . .
	. . . con violenza sulle cose . . . . . .
	. . . con ingiurie verbali, o minacce
	. . . con delazione di arme, o altro stromento atto ad offendere gravemente
	. . . in attualità di servizio, e pe' i Corpi politici di servizio comandato

PENE PE' I MILITARI		PENE PE' I BORGESI		*Annotazioni*
in stazione	*in azione*	*in stazione*	*in azione*	
Morte ignominiosa.	come di contro	come di contro	come di contro	La morte ignominiosa corrisponde pei Borgesi alla morte di esemplarità
Lavori forzati da 5 a 10, e da 10 a 15 anni	Lavori forzati da 10 a 15, e da 15 a 20 anni	come ai militari o quella che potrà importare la respettiva complicità	idem	I Lavori forzati corrispondono pe' i Borgesi, alla Galera, e all' Opera publica
idem da 1 a 3, e da 3 a 5 anni	idem da 3 a 5, e da 5 a 10 anni			
Detenzione militare da 1 a 3 anni	idem da 5 a 10 anni	idem	idem	La Detenzione militare corrisponde pei Borgesi alla Detenzione: la prima però non è applicabile che alle sole persone dalla Legge considerate militari
Lav. forz. da 1 a 3 anni	idem da 10 a 15 anni	idem	idem	
idem	idem	idem	idem	
idem	idem	idem	idem	
idem da 3 a 5 an.	idem da 15 a 20 anni	idem	idem	
idem	idem	idem	idem	
idem	idem	idem	idem	
Lav. forz. per 20 anni	Lav. forz. a vita	idem	idem	
Morte	Morte	idem	idem	
Lav. forz. a vita	idem	idem	idem	
Prigione militare da 1 giorno ad 1 mese, e da 1 a 4 mesi	Detenz. militare da 4 mesi ad 1 anno	idem	idem	
Detenz. da 4 mesi ad un anno	idem da uno a tre anni	idem	idem	
idem	idem	idem	idem	
idem	idem	idem	idem	
Lav. forz. da 1 a 3 anni	Lav. forz. da 1 a 3 anni	idem	idem	

TITOLI	QUALITA', E CIRCOSTANZE
	. . . con coazione personale
	. . . con imbrandimento di arme, o di altro stromento atto ad offendere gravemente
	. . . con ingiuria reale
	. . . con ferita ancorchè senza pericolo di vita; o con frattura, o con grave contusione
	Il colpevole d'illecita riunione che si sottomette come si disse dell'Ammutinato, gode com'esso della stessa minorazione di pena
INSUBORDINAZIONE	Semplice . . . .
	. . . in attualità di servizio militare, e pe' i Corpi politici nello stato di servizio comandato
	. . . con ingiuria verbale, o minacce
	. . . con imbrandimento di arme, o di altro stromento atto ad offendere gravemente
	. . . con ingiuria reale
	. . . con ferita ancorchè senza pericolo di vita, o con frattura, o grave contusione
	Per sola gravissima provocazione sofferta, è accordata all' Insubordinato la minorazione di un grado della pena competente.
DISERZIONE	Semplice . . . .
	. . . con esportazione di alcune delle proprie, o altrui armi bianche
	. . . con rottura, o insalizione
	. . . con passaggio in estero dominio
	. . . con abbandono dello stato di guardia, e pe' i Corpi politici dello stato di servizio comandato
	. . . con asportazione del proprio, o dell'altrui cavallo
	. . . con asportazione di alcuna delle proprie, o altrui armi da fuoco
	. . . con violazione delle mura publiche, Forti, Recinti, o Linee di demarcazione militare
	. . . con abbandono di una Piazza, o Posto di confine di terra, o di mare
	. . . con servizio preso in estero dominio
	. . . in complotto risultante da antecedente, o presentaneo concerto di più di tre Individui

PENE PE' I MILITARI		PENE PE' I BORGESI		*Annotazioni*
in stazione	*in azione*	*in stazione*	*in azione*	
Detenz. da 1 a 3 anni	Lav. forz. da 1 a 3 anni	come retro	come di contro	
idem	idem	idem	idem	
Lav. forz. da 15 a 20 anni	idem a vita	idem	idem	
Morte	Morte	idem	idem	
Detenz. da 4 mesi ad 1 anno	Lav. forz. da 3 a 5 anni	idem	idem	
idem da 1 a 3 an.	idem da 5 a 10 anni	idem	idem	
idem	idem	idem	idem	
Lavori forzati da 1 a 3 anni	idem da 10 a 15 anni	idem	idem	
idem da 15 a 20 anni	idem a vita	idem	idem	
Morte	Morte	idem	idem	
Prigione da 1 a 4 mesi	Lav. forz. da 1 a 3 anni	idem	idem	
Detenz. da 4 mesi ad 1 anno	idem da 3 a 5 an.	idem	idem	
idem	idem	idem	idem	
idem	idem	idem	idem	
idem	idem	idem	idem	
idem da 1 a 3 an.	idem da 5 a 10 anni	idem	idem	
idem	idem	idem	idem	
idem	idem	idem	idem	
idem	idem	idem	idem	
Detenz. da 1 a 3 anni	Lav. forz. da 5 a 10 anni	idem	idem	
idem	idem	idem	idem	

TITOLI	QUALITA', E CIRCOSTANZE
	. . . con abandono del posto di Sentinella
	. . . con servizio preso all' inimico
	. . . in complotto di più di dieci Individui
	Ai Capi, agl' Istigatori, ai Fomentatori principali, al più elevato in grado, correi nella direzione in complotto - fino a 10 Individui
	sopra 10 Individui
	Gode la minorazione di un grado il Disertore che spontaneamente, e regolarmente si costitnisce
	. . . in stazione nel termine di un mese
	. . . in azione nel termine di tre giorni
	Oltre al disposto nel §. 2. dell' Art. 3. del Regolamento di Giustizia militare relativamente ai Borgesi correi, o complici di persona militare, quello, che dolosamente ricetta, e occnlta il Disertore, è considerato e pnnito come complice.
ECCESSI DEI SUPERIORI VERSO I SUBORDINATI	Hanno le qualità dell' azione che costituisce questo male operato, e sono puniti a norma di Legge come l' azione che forma l' eccesso: ec. gr.: le ferite - in stazione col massimo del grado della pena che le Leggi comuni assegnano alle ferite. In azione con un grado di più.
	Gli Eccessi sudetti, ma non in materia di servizio, o di disciplina militare sono puniti come nei Borgesi, ed a tenore delle Leggi comuni.
	Per sola gravissima provocazione è accordato al Superiore eccedente verso il Subordinato, un grado di minorazione della pena competente
ABUSO DELLA RAPPRESENTANZA MILITARE	Semplice . . . .
	. . . con simulazione di un grado, o Ufficio superiore al proprio

PENE PE' I MILITARI		PENE PE' I BORGESI		*Annotazioni*
in stazione	*in azione*	*in stazione*	*in azione*	
Lav. forz. da 1 a 3 anni	idem per 20 anni	come retro	come di contro	
Morte	Morte	idem	idem	
Lav. forz. da 1 a 3 anni	Lav. forz. per 20 anni	idem	idem	
Detenz. per 3 an.	idem da 3 a 5 an.	idem	idem	
Lav. forz. da 3 a 5 anni	idem a vita	idem	idem	
Il massimo del grado della pena o punizione assegnate al delitto, o contravvenzione che si è commesso, o che si è tentato di commettere	La pena indicata di contro innalzata di un grado	idem	idem	
La pena come sopra aumentata di un grado	La pena come sopra aumentata ancora di un grado	idem	idem	

TITOLI	QUALITA', E CIRCOSTANZE
VIOLAZIONE DELLE MURA PUBLICHE, FORTI, RECINTI, O LINEE DI DEMARCAZIONE MILITARE	Semplice . . . .
	. . . con delitto, o contravenzione commessi; o tentati
MUTILAZIONE VOLONTARIA INABILITANTE AL SERVIZIO MILITARE	. . . .
OFFESE AL SUPERIORE NON RIFERIBILI AL SERVIZIO, E ALLA DISCIPLINA MILITARE	Fatte da Comune o Sotto Ufficiale ad Ufficiale: da Ufficiale ad Official Superiore: da Official Superiore ad Ufficial Generale
	. . . da Comune, o Sotto Ufficiale ad Ufficial Superiore; o da Ufficiale ad Ufficial Generale
	. . . da Comune, o Sotto-Ufficiale ad Ufficial Generale
FURTO	Semplice e fino a scudi 10 inclusivamente . . . .
	. . . fino a scudi 20 inclusivamente . . . . .
	. . . fino a scudi 100 idem . . . . . .
	. . . fino a scudi 200 idem . . . . .
	. . . fino a scudi 1000 idem . . . . .
	. . . sopra li scudi 1000 . . . . . .

PENE PE' I MILITARI		PENE PE' I BORGESI		*Annotazioni*
in stazione	*in azione*	*in stazione*	*in azione*	
Prigione da un giorno ad 1 mese	Detenzione da 4 mesi ad un an.	come retro	come di contro	
Prig. da 1 a 4 mesi più Pena del delitto o contravenzione commessi, o tentati	idem da 1 a 3 an. più Pena come di contro	idem	idem	
Lav. forz. da 1 a 3 anni *	Lav. forz. da 10 a 15 anni *	idem	idem	* compatibilmente con lo stato fisico del mutilato
Col massimo del grado della pena comminata dalle Leggi comuni a quel genere di offesa che è stata fatta	come di contro	idem	idem	
Con un grado di aumento alla pena sudetta	idem	idem	idem	
Con altro grado di aumento alla pena sudetta	idem	idem	idem	
Battiture da 10 a 40	idem	idem	Detenzione da 1 a 6 mesi, e multa dupla del furto	Questo delitto misto, con tutte le sue gradazioni forma nel Regolamento di Giustizia militare la eccezione agli altri delitti misti in quanto alla pena ; è perciò che nella prima finca delle pene pei Borgesi, si riportano le pene a questi determinati quando si rendono complici , ò correi di militari, e nell' altra quelle che le Leggi comuni loro assegnano
Detenz. da 4 mesi ad un anno	idem	idem	idem	
Lav. forz. da 3 a 5 anni	idem	idem	Lav. forz. da 1 a 3 anni	
idem da 5 a 10 an.	idem	idem	idem da 3 a 5 an.	
idem da 10 a 15 anni	idem	idem	idem da 5 a 10 anni	
idem da 15 a 20 anni	idem	idem	idem da 10 a 15 anni	

TITOLI	QUALITA', E CIRCOSTANZE
	qualificato per le persone militari
	. . . a danno di altra persona militare
	. . . in luogo ancorchè temporaneamente destinato a servizio, o alloggio militare
	. . . di oggetti del Governo, o del Corpo
	qualificato per tutti
	. . . di cosa sacra in luogo sacro
(*abigeato*)	. . . di animali nella Campagna aperta, o nelle mandre, o capanne, allorchè il valore del capo rubato eccede gli scudi quindici, nel qual caso la Legge lo dichiara *abigeato*, poichè essendo di somma minore il capo rubato, lo dichiara furto, e lo punisce con le pene di furto.
	. . . commesso da più di due persone armate
	. . . commesso in tempo di rovina, naufragio, terremoto, incendio, nelle robbe di quelli che soffrono una delle indicate disavventure
(*famulato*)	. . . da Domestici, e Mercenarii in qualsivoglia modo stipendiati a mese, o ad anno, o ad opera, in pregiudizio dei loro Padroni, o Conduttori, o di persona alloggiata dai medesimi
	. . . dall' Ospite a danno del suo Ricettatore, o da questo a danno dell' Ospite
	. . . dal Locandiere, Albergatore, Oste, Vetturale, Stalliere, Barcajuolo, o loro Subalterni negli effetti loro affidati
	. . . col mezzo di chiave adulterina, grimaldello, o altro strumento, o con la vera chiave procurata con furto, o frode
	. . . con rottura di mura, apertura di tetto, violenza alle porte, o finestre, tanto esterne, che interne
	. . . con insalizione mediante qualunque mezzo, onde introdursi in luogo chiuso per ogni altra via, per quella destinata all' ingresso
(*peculato*)	. . . con Peculato . . . .
	. . . se il reo di peculato è Impiegato nell' Ufficio in cui ha commesso il furto
	I Depositarii, Cassieri, Custodi, Ragionieri, o Computisti, Esattori dei Monti, e Stabilimenti publici, Depositerie urbane, Chiese, Collegi, Conventi, Monasteri, e generalmente opere pie, e Luoghi pii qualunque, che si appropriano direttamente, o indiret-

PENE PE' I MILITARI		PENE PE' I BORGESI		Annotazioni
in stazione	*in azione*	*in stazione*	*in azione*	
di sc. 20 Lavori forzati da 5 a 10 anni di sc. 100 idem da 10 a 15 anni di sc. 500 idem da 15 a 20 anni sopra sc. 500 idem per 20 anni	come di contro	come retro	di sc. 20 Lavori forzati da 3 a 5 anni di sc. 100 idem da 5 a 10 anni di sc. 500 idem da 10 a 15 anni sopra sc. 500 idem da 15 a 20 anni	ordinariamente quando si rendono responsabili nel fatto proprio di questo delitto, o che hanno militari per complici, invece di essere eglino complici di militari. Nelle pene assegnate pel furto, e per ogni altro delitto misto, ai militari non si sono unite le multe: perchè sembrano inapplicabili a questa classe di persone.; però si aumenta loro la pena a ragione di un giorno di detenzione per ogni scudo di multa, purchè non oltrepassi un anno .
con un grado di aumento alle sudette pene, se la estenzione delle medesime potrà comportarlo	idem	idem	con un grado di aumento alle sudette pene, se la estenzione delle medesime potrà comportarlo	

TITOLI	QUALITA', E CIRCOSTANZE
	tamente, danari, od effetti loro affidati, sono puniti con le pene del Peculato.
	Segue lo stesso pei Tutori, Curatori, Amministratori, che si appropriano gli effetti dei Pupilli, Minori, ed Amministrati
(*Recidiva*)	La Recidiva nel Furto è sempre punita con la pena del nuovo Furto accresciuta di un grado
FURTO CON VIOLENZA (*Rapina*)	Rapina senza minacce . . . .
	. . . a mano armata, e con gravi minacce di morte alla persona assalita
	. . . con ferita, o altra grave lesione, segua o nò l' ablazione
	. . . con la morte dell' assalito
(*Crassazioue*)	. . . con crassazione sulla publica strada, senza ferite, o lesione dell' aggredito
	. . . con ferita, o grave lesione
(*Rapina*)	Rapina con ingresso, o invasione nelle abitazioni di campagna, o in qualunque altro luogo campestre chiuso, o con maschera, o contrafazione nel volto, o con altri mezzi, che incutano terrore, per estorcere, ed involare denaro o altri effetti
	. . . Seguendo il furto
	. . . non seguendo il furto
	. . . occorendo ferita, grave lesione, sevizie personali, segua o nò il furto
(*Ricatto*)	Il Ricatto per estorcere danaro, o altra cosa, commesso con ferita, o altra grave lesione
	se ebbe effetto la estorzione
	se ebbe effetto senza ferita, o grave lesione
	se non ebbe effetto la estorsione, e se non vi furono ferite, o gravi lesioni
(*Lettere minatorie*)	„ Chiunque per forzare l' altrui volonta; con lettere minatorie, o avvisi scritti anche anonimi, o di altrui carattere, con ambasciate, o altre maniere, minaccia incendii, ferimenti, percosse, od altri modi, e con tali mezzi estorce danaro, o altri effetti, quietanze, obligazioni, documenti, o a proprio favore, o a favore di altri; commette un furto violento, ed

PENE PE' I MILITARI		PENE PE' I BORGESI		*Annotazioni*
in stazione	*in azione*	*in stazione*	*in azione*	
Pene del Furto qualificato	Come di contro	Come retro	Pene del Furto qualificato	
Pena sudetta aumentata di un grado sino ai Lavori forzati a vita inclusivamente	idem	idem	Pena sudetta aumentata di un grado sino ai Lavori forzati a vita inclusivamente	
Lavori forzati a vita	idem	idem	Lavori forzati a vita	
Morte ignominiosa	idem	idem	Morte ignominiosa	
Lav. forz. a vita	idem	idem	Lav. forz. a vita	
Morte ignominiosa	idem	idem	Morte ignominiosa	
Lav. forz. a vita	idem	idem	Lav. forz. a vita	
idem per 20 anni	idem	idem	idem per 20 anni	
Morte ignominiosa	idem	idem	Morte ignominiosa	
idem	idem	idem	idem	
Lav. forz. a vita	idem	idem	Lav. forz. a vita	
idem da 15 a 20 anni	idem	idem	idem da 15 a 20 anni	

TITOLI	QUALITA', E CIRCOSTANZE
	è punito con le pene del Ricatto, e loro gradazioni ,, ,, Non seguendo la estorzione procurata con tali mezzi, tale azione è punita come conato ,,
TRUFFA	Semplice . . . .
	. . . commessa da chi aveva la cosa in deposito necessario
	. . . dagli Orefici, Argentieri, o Venditori di cose preziose
	. . . da chi estorce dai figli di famiglia, o minori, danari, od altri effetti
	. . . da chi contratta merci, o generi con misure, o pesi falsi, o adulterati
(*Bancarotta*)	Semplice, ossia colposa . . . .
	. . . fraudolenta . . . .
	,, Gli agenti di Cambio, o Sensali, che abusando del loro credito, o ufficio, si rendono complici di Bancarotta semplice, o fraudolenta, sono puniti come i rei principali
USURA E CONTRATTI ILLECITI	,, L' usura convenuta senza giusto titolo è punita con multa di egual valore del denaro, o cosa prestata ,, Incorre nella pena sudetta chi, anche nel concorso di giusto titolo, eccede notabilmente la misura degl' interessi, comunemente osservata nei luoghi dei respettivi contratti ,, I contratti nei quali si danno danari, e robba, o robba soltanto, alterandone il prezzo, ancorchè altrimenti apparisca, se l' alterazione giunga al doppio del valore delle robbe, ovvero siano queste state riprese da chi le ha date alla metà di meno, sono dichiarati contratti usuraj, e come tali puniti a forma delle precedenti disposizioni. ,, I Recidivi nei delitti esposti qui sopra sono condannati ad una multa del doppio valore del capitale
VIOLENZA PUBLICA	,, Chi riunisce cinque uomini, e li arma, senza autorizzazione del Sovrano, subisce la pena di
	,, Chi ha raccolto, ed armato egual numero di uomini per opporsi alla publica Forza, per commettere Rapine, Saccheggi, Incendii, e simili altri delitti, seguito

PENE PE' I MILITARI		PENE PE' I BORGESI		*Annotazioni*
in stazione	*in azione*	*in stazione*	*in azione*	
Pena del Furto semplice diminuita di un grado	come di contro	come retro	Pena del furto semplice diminuita di un grado	
Pena del Furto semplice	idem	idem	Pena del furto semplice	
idem	idem	idem	idem	
idem	idem	idem	idem	
idem	idem	idem	idem	
Detenzione da 1 a 3 anni	idem	idem	Detenzione da 4 mesi a un anno	
Lav. forz. da 10 a 15 anni	idem	idem	Lav. forz. da 5 a 10 anni	
Detenzione per 3 anni	Lav. forz. da 1 a 3 anni	Reclusione per 3 anni	Come ai militari o quella che potrà importare la respettiva complicità	Dal delitto a margine designato principiano i delitti comuni, che nei militari sono puniti più severamente che nei Borgesi, se sono stati commessi in attualità di servizio.

TITOLI	QUALITA', E CIRCOSTANZE
	il delitto
	,, I delitti commessi da persone armate in numero maggiore di due, si qualificano - commessi in conventicola armata -, quando abbiano agito in conseguenza di un concerto prestabilito
	,, I Capi, Direttori, ed Agenti principali sono puniti coll' aumento di due gradi della pena ordinarie del delitto commesso, gli altri sono soggetti all' accrescimento di un gredo di pena.
	,, La coadunazione di persone armate per torbar altri nel possesso di beni immobili, siano rustici, o urbani, o per espellerlo dal possesso, ed usurpare l' altrui proprietà, senza decreto, ed ordine del Magistrato
	. . . se in tale attentato sia intervenuta violenza, o furto
	. . . ove ne sia resultato omicidio
	,, Ai complici della coadunazione armata, che non presero parte nel delitto, è diminuita la pena di un grado
	,, L' ammasso di armi vietate, o permesse, o di polveri solfuree, e munizioni in casa privata, senza il permesso del Governo, è conato di violenza publica ed è punita di
	,, Ammasso d' armi è la ritenzione di 15 fucili, ancorchè siano da Caccia, od altre armi da fuoco; e di venti spade, sciable, o altre armi da taglio. È ammasso di polveri, e di munizioni quando eccedono libre trenta di peso .,
	,, Le armi, le polveri, le munizioni sono confiscate sempre.
	,, Sono esclusi dall' articolo precedente i Fabricatori, e Venditori di armi permesse; purchè non le ritengono per mal fine.
	,, Quelli che scientemente somministrano armi, munizioni, o mezzi qualunque di delitto a coloro che fanno parte delle Conventicole, e che danno alloggio, ricovero, vitto, o luogo di riunione, sono puniti come complici.
VIOLENZA PRIVATA	La descrizione al Titolo, e lettera corrispondenti

PENE PE' I MILITARI		PENE PE' I BORGESI		*Annotazioni*
in stazione	*in azione*	*in stazione*	*in azione*	
Morte	Morte	Morte	come retro	È perciò, che le pene che veggonsi designate sulle due Finche - Pene pe' i Militari - sono quelle che applicansi ai Militari che delinquerono in attualità di servizio ; mentre quelle portate nella prima finca delle - Pene pe' i Borgesi - sono le comuni applicabili a questi, ed ai Militari, che delinquono in non attualità di servizio, ma in tutt'altro tempo
Lav. forz. per 3 anni	Lav. forz. da 3 a 5 anni	Lav. forz. per an. 3 e multa di scudi 200	idem	
La pena sudetta più quella degli altri commessi delitti	La pena sudetta più quella degli altri commessi delitti	La pena sudetta più quella degli altri commessi delitti	idem	
Morte	Morte	Morte	idem	
Detenz. per 3 an.	Lav. forz. da 1 a 3 anui	Detenz. da 1 a 3 anni e multa da scudi 5 a sc. 50	idem	
Detenz. per un anno	Detenz. da 1 a 3 anni	Detenz. da un mese ad uu anno	idem	

TITOLI	QUALITA', E CIRCOSTANZE
ARMI.	,, Chi costruisce, introduce, spaccia, porta stili, pugnali, coltelli fermi in manico, o in asta, o serratori con punta acuminata, e a fronda d'olivo, o col taglio d'ambe le parti, stocchi nascosti in canna, o bastone, e generalmente ogn' istromento insidioso, atto a gravemente ferire
	,, Alle pene medesime sono sottoposti gli addetti a qualunque arte, o mestiere, che fuori dell' attuale esercizio della loro professione, portano in dosso istromenti acuminati.
	,, Gli Arrotini che formano la punta all' armi vietate subiscono la pena di
	. . . in caso di recidiva . . . .
	,, Chi fabbrica, introduce, spaccia, o porta in dosso armi da fuoco con la canna, e cassa di misura minore della canna mercantile Romana, o pure archibugi corti, o tromboni, chiamati dal piede sgavezzo, o tagliato facili ad occultarsi, sono puniti di
	. . . se il colpevole è gravato di male qualità, o per ferite, o per furto qualunque, o è Recidivo
	,, La semplice ritenzione in casa delle armi vietate
	. . . Se il Ritentore è di mala qualità, o recidivo
	,, Chi senza licenza porta armi da caccia
	. . . se è di mala qualità
	,, L' imbrandimento di un' arme qualunque, ancorchè non siasi proceduto all' atto di ferimento
	. . . se l' armi è vietata
	,, La espolsione d' arme da fuoco, o lo sgrillettamento della medesima contro di alcuno, sono considerati conati di omicidio, e come tali puniti
ASSOLDAZIONE ED INGAGGIAMENTO	,, Chi ingaggia, o assolda di sua privata autorità sudditi Pontificii per arruolarli al servizio di Principi esteri
	. . . Se l' arruolamento comprende dieci, o più individui
	. . . Sotto questo numero

PENE PE' I MILITARI		PENE PE' I BORGESI		Annotazioni
in stazione	*in azione*	*in stazione*	*in azione*	
Lav. forz. per 5 anni, e perdita delle armi	Lav. forz. da 5 a 10 anni, e perdita delle armi	Lav. forz. da 3 a 5 anni, e perdita delle armi	come retro	
Lav. forz. per 3 anni	Lav. forz. da 3 a 5 anni	Lav. forz. da 1 a 3 anni	idme	
idem per 5 anni	idem da 5 a 10 anni	idem per 3 anni	idem	
idem per 5 anni, e perdita delle armi	idem da 5 a 10 anni, e perdita delle armi	idem da 3 a 5 anni, e perdita delle armi	idem	
idem per 10 anni e perdita come sopra	idem da 10 a 15 anni, e perdita come sopra	idem da 5 a 10 anni, e perdita come sopra	idem	
Detenz. per un anno	Detenz. da 1 a 3 anni	Detenz. da 2 mesi ad un anno, e multa da scudi 5 a sc. 60	idem	
idem per 3 an.	Lav. forz. da 1 a 3 anni	idem per 2 anni	idem	
Perdita delle armi	Perdita delle armi	Perdita delle armi	idem	
idem	idem	idem, e multa da sc. 5 a sc. 50	idem	
Detenz. per un anno	Detenz. da 1 a 3 anni	Detenz. per 1 an.	idem	
idem e la pena per la delazione	idem, e la pena per la delazione	idem, e la pena per la delazione	idem	
Lav. forz. per 10 anni	Lav. forz. da 10 a 15 anni	Lav. forz. da 5 a 10 anni	idem	
idem per 5 anni	idem da 5 a 10 anni	idem per 5 anni	idem	

TITOLI	QUALITA', E CIRCOSTANZE
	,, Sono complici in questo delitto quelli che somministrano i mezzi per la esecuzione del medesimo.
	,, Chi acquista armi, e munizioni da guerra, cavalli, vestiaro militare dai soldati Pontificii, e Disertori, è punito di
	,, Chi fabbrica armi, e munizioni da guerra senza il permesso del Governo
	,, Al Ritentore delle sudette armi, o munizioni, se è gravemente sospetto, o di cattive qualità
	. . . Se non è gravemente sospetto, e se non ha cattive qualità
USURPAZIONE DELL' AUTORITA' PUBLICA	,, Chi assume senza titolo le funzioni, e diritti e le onorificenze competenti ai Magistrati, e agl' Impiegati, sì civili, che militari, esercitandone qualche atto, è punito di
	,, Se per tali usurpazioni ha falsificato Diplomi, Lettere, o altre carte per accreditarsi, oltre alla pena dell' Articolo antecedente, è soggetto a quella del falso in Scrittura autentica.
	,, Chi senza l' ordine dei Magistrati competenti arresta, o sequestra qualunque persona per farle ingiuria
	. . . Se oltre l' arresto la ritiene in carcere privato
	. . . Se abbia fatto ciò per estorcere dalla persona arrestata danaro, o robba, o per ottenere carta di credito, o atto qualunque per cui possa lucrare

PENE PE' I MILITARI		PENE PE' I BORGESI		*Annotazioni*
in stazione	*in azione*	*in stazione*	*in azione*	
Lav. forz. per an. 3 e restituzione al Governo, o al Corpo degli effetti	idem da 3 a 5 an. e restituzione come di contro	idem da 1 a 3 an. e restituzione come di contro	come retro	
idem per 3 anni e perdita degli effetti	idem da 3 a 5 an. e perdita degli effetti	idem da 1 a 3 an. e perdita degli effetti ovvero Sei mesi di detenzione e perdita come sopra, e multa di sc. 200	idem	
Lav. forz. per 3 anni, e perdita degli effetti	Lav. forz. da 3 a 5 anni, e perdita degli effetti	Lav. forz. da 1 a 3 an., e perdita degli effetti ovvero Sei mesi di detenzione, perdita come sopra, e multa di sc. 200	idem	
La sola perdita degli effetti	idem	idem	idem	
Detenz. per tre anni	Lav. forz. da 1 a 3 anni	Detenz. da 1 a 3 anni	idem	
Lav. forz. per 3 anni	idem da 3 a 5 an.	Lav. forz. da 1 a 3 anni	idem	
idem per 5 anni e da 5 a 10 anni	idem per 10 an., e da 10 a 15 an.	idem da 3 a 5, e da 5 a 10 anni	idem	
idem per 10 anni	idem da 10 a 15 anni	idem da 5 a 10 anni	idem	

TITOLI	QUALITA', E CIRCOSTANZE
	„ È permesso ai privati l' arresto degl' Individui colti in flagrante delitto, o quasi flagrante delitto, purchè traducano immediatamente gli arrestati al Corpo di guardia più vicino, facendo rapporto del motivo dell' arresto, e delle sue circostanze
OFFESE, E RESISTENZA ALLE MAGISTRATURE E AI DEPOSITARII DELLA FORZA PUBLICA	„ La opposizione, e la resistenza agli ordini del Giudice, Tribunale, o Magistrato qualunque, o all' Esecutore degli stessi, in cose relative alle loro incombenze di Ufficio, è punita di
	. . . se la opposizione è accompagnata da minacce
	. . . nel caso di offesa reale, o di ferite è accresciuta di un grado la pena stabilita per tali delitti
	„ Le ingiurie, o minacce fatte al Magistrato in odio di ufficio
	„ Le offese reali, o ferite fatte al Magistrato in odio di ufficio (*Vedi Ferite*)
	„ Ove i delitti sopraenunciati, fossero commessi da Impiegati, o da altre persone addette al Foro, oltre alle pene, di cui negli Articoli antecedenti, sono quelli perpetuamente rimossi dagl' Impieghi, ed inabilitati in perpetuo all' esercizio della loro professione
	„ L' aumento di un grado alla pena ordinaria sarà applicata nel caso, che sia stato offeso, o percosso un Avvocato, un Causidico, o Cancelliere, o Sostituto in odio dell' esercizio di sua professione, o un Collitigante in odio di lite
	„ Chi con armi, o senza, resiste alla Forza publica in atto di eseguire gli ordini, o decreti di arresto, con ingiurie, o minacce, è punito di
	„ Se a ciò si aggiungeranno percosse, o ferite, la pena di queste sarà cumulata alla sopra indicata.
	„ La esimizione di un arrestato dalle mani della Forza publica, dalle Carceri, o luoghi di pena
	. . . Se a tal delitto si uniscono le percosse, o il ferimento, la pena è cumulata a quella delle percosse o ferite
	. . . sono correi di questo delitto quelli che somministrano armi, o stromenti per procurare, o facilitare la fuga dei detenuti, o condannati, o che a tal fine corrompono i Custodi

PENE PE' I MILITARI		PENE PE' I BORGESI		*Annotazioni*
in stazione	*in azione*	*in stazione*	*in azione*	
Detenz. per 1 an.	Detenz. da 1 a 3 anni	Detenz. da 2 mesi ad un anno	come retro	
idem per 3 anni	Lav. forz. da 1 a 3 anni	idem da 1 a 3 an.	idem	
Lav. forz. per 3 anni	idem da 3 a 5 an.	Lav. forz. da 1 a 3 anni	idem	
Lav. forz. per 5 anni	Lav. forz. da 5 a 10 anni	Lav. forz. da 3 a 5 anni	idem	
idem per 5 anni	idem da 5 a 10 anni	idem per 5 anni	idem	

TITOLI	QUALITA', E CIRCOSTANZE
	„ La fuga dei Detenuti è sempre imputata a tutti coloro, che sono incaricati della loro custodia . . . se accade per loro negligenza, subiscono . . . se per duolo . . . .
	„ Quelle che hanno dolosamente cooperato alla esimizione, o alla fuga di un Detenuto, sono inoltre obligati in solido a rifare i danni, e gl' interessi alla Parte offesa
	„ I Detenuti che sono fuggiti, o che hanno tentato di fuggire dal Carcere, o con violenza ai Custodi, o loro subalterni sono puniti con
	„ La pena inflitta per solo caso di negligenza ai Custodi, cessa dal momento, in cui i fuggitivi vengono ripresi, o di nuovo presentati
CALUNNIA E FALSA TESTIMONIANZA IN GIUDIZIO	„ Il reo di calunnia quando essa abbia avuto effetto, ed il calunniato sia stato sottoposto a condanna, è condannato alla pena medesima, cui fu soggetto l' Accusato, ancorchè si trattasse di pena capitale . . . Se la calunnia non ebbe effetto, ed il delitto denunciato è tale, cui sia imposta la pena di morte, o dei Lavori forzati, il colpevole è punito di . . . in tutti gli altri casi di pena minore competente al delitto imputato
	„ I Calunniatori sono inoltre interdetti per un tempo non maggiore di dieci anni, dai diritti espressi nell' Art. 69 del Regolamento di Giustizia comune criminale, cominciando la interdizione dal giorno, in cui hanno subito la pena
	„ È accresciuta di un grado la pena al Calunniatore quando questi fosse un publico Impiegato, che avesse abusato della sua autorità
	„ Chi in causa criminale produce scientemente falsi testimonii, carte, o documenti falsi, è punito come il falso testimonio

PENE PE' I MILITARI		PENE PE' I BORGESI		*Annotazioni*
in stazione	*in azione*	*in stazione*	*in azione*	
Detenz. per 3 an.	idem da 1 a 3 an.	Detenz. da 1 a 3 anni	come retro	
Lav. forz. per 10 anni, e perpetua remozione dall' impiego	idem da 10 a 15 anni, e remozione come di contro	Lav. forz. da 5 a 10 anni, e remozione come di contro	idem	
Lav. forz. per 10 anni	Lav. forz. da 10 a 15 anni	Lav. forz. da 5 a 10 anni	idem	
idem per 5 anni	idem da 5 a 10 anni	idem da 3 a 5 an. e multa da sc. 50 a scudi 200	idem	
Detenz. per 1 an.	Detenz. da 1 a 3 anni	Detenz. da 2 mesi ad 1 anno, e multa da sc. 10 a sc. 100	idem	

TITOLI	QUALITA', E CIRCOSTANZE
	„ Il colpevole di falsa testimonianza con giuramento in criminale giudizio
	. . . se in favore dell' Inqnisito
	. . . se in danno del medesimo
	„ Se l' Inquisito sia stato condannato ad una pena maggiore di cinque anni di Lavori forzati, il falso testimonio, che avrà deposto in di lui pregiudizio subirà la stessa pena
	„ Il colpevole di falsa testimonianza con giuramento nelle Cause di giurisdizione degli Assessori criminali, dei Governatori, e Giusdicenti
	. . . se in favore dell' Inquisito
	. . . se in aggravio del medesimo
	„ Chi per falsa testimonianza ha ricevuto danaro, premio, o promesse, è punito con le respettive pene comminate di sopra coll' aumento di un grado; e le cose date, o promesse sono eonfiscate
	„ Chi si rende colpevole di subornazione di testimonli, inducendoli con preghiere, con promesse, doni, minacce, e violenze, a deporre il falso con giuramento in gindizio, o a tacere il vero, è punito coll' aumento di un grado alla pena stabilita al falso testimonio
	„ Chi si rende colpevole di spergiuro in giudizio civile, ed in causa propria, sia il giuramento deferito sia riferito
	„ I Periti, che hanno attestato fatti falsi con ginramento in giudizio in materia relativa alla loro professione, e hanno dolosamente dato falsi giudizii, e perizie, sono puniti come i falsi testimonii
	„ Il Notaro, che falsamente deferisce il giuramento ai falsi testimonii, incorre nella stessa pena stabilita per i medesimi.
	. . . se dolosamente riconosce un atto falso
	. . . se lo fece senza dolo ma con colpa

PENE PE' I MILITARI		PENE PE' I BORGESI		Annotazioni
in stazione	*in azione*	*in stazione*	*in azione*	
Lav. forz. per 3 anni idem per 5 anni	Lav. forz. da 3 a 5 anni idem da 5 a 10 anni	Lav. forz. per 3 anni idem per 5 anni	Come retro idem	
Detenz. per un anno idem da 1 a 3 an.	Detenz. da 1 a 3 anni Lav. forz. da 1 a 3 anni	Detenz. per 6 mesi idem per un an.	idem idem	
Detenz. per 3 an. e interdiz. dai diritti civili e di famiglia	Lav. forz. da 1 a 3 an., e interdizione come di contro	Detenz. da 1 a 3 an., e interdizione come di cont.	idem	
»	»	Detenz. per 3 an. e perpetua interdizione dal Notariato		
»	»	La sola interdiz. come sopra		

TITOLI	QUALITA', E CIRCOSTANZE
	„ Chi si rende colpevole di falsa testimonianza con giuramento in materia civile; e chi ha istruito, e prodotti falsi testimonii; o documenti falsi
	. . . Se la importanza della causa non eccede li sc. 50
	. . . Se di somma maggiore . . . . . .
DELITTI CONTRO I BUONI COSTUMI	„ Lo Stupro semplice, se il reo non dota, o non sposa la stuprata
	. . . qualificato per promessa di matrimonio, che il reo non voglia più adempire
(*stupro*)	. . . violento come all' articolo . . . . . .
	. . . idem con ferite, o altre circostanze aggravanti, o se avesse cagionato grave pregiudizio alla salute della persona stuprata
	. . . immaturo . . . .
	. . . se ne segue la morte della stuprata
	„ La violenta cognizione carnale in persona di donna libera
(*adulterio*)	„ L' adulterio per ambedue i delinquenti . . . .
	. . . violento, per l' uomo . . . . .
(*incesto*)	„ L' incesto in linea retta ascendentale, o discendentale, derivi la parentela da nascita legittima, o illegittima
	. . . in linea trasversale sino al quarto grado della computazione civile inclusive, avuto riguardo alla maggiore, o minore prossimità
BRUTALITA', E SODOMIA	„ Delitto consumato contro natura . . . . .
(*ratto*)	„ Ratto violento commesso, o per abusare della Rapita, o per oggetto di matrimonio, punito
	. . . Se l' abuso ebbe effetto . . . . . .
	. . . La semplice abduzione della persona
	. . . Se il Rapitore ha volontariamente rimesso la persona rapita, senza abusarne, alla di Lei casa, e famiglia, o alla casa in cui era custodita, o l' ha posta in luogo sicuro, ove non possa essere più violentata

PENE PE' I MILITARI		PENE PE' I BORGESI		*Annotazioni*
in stazione	*in azione*	*in stazione*	*in azione*	
Detenz. per 1 an.	Detenz. da 1 a 3 anni	Detenz. da 2 mesi ad 1 anno	come retro	
idem per 3 anni	Lav. forz. da 1 a 3 anni	idem da 1 a 3 an.	idem	
Lav. forz. per 3 anni	Lav. forz. da 3 a 5 anni	Lav. forz. per 3 anni	idem	
idem, e dote	idem, e dote	idem, e dote	idem	
idem per 15 anni e interdiz. perpetua dalle cariche, o impieghi	idem da 15 a 20 anni, e interdiz. come di contro	idem da 10 a 15 anni, e interdiz. come di contro	idem	
idem per 20 anni e interdiz. come sopra	idem per 20 anni e interdiz. come sopra	idem da 15 a 20 anni, e interdiz come sopra	idem	
idem a vita	idem a vita	idem a vita	idem	
Morte	Morte	Morte	idem	
Lav. forz. per 5 anni, o da 5 a 10	Lav. forz. per 10 anni, o da 10 a 15 anni	Lav. forz. da 3 a 5 o da 5 a 10 an.	idem	
idem per 5 anni	idem da 5 a 10an	idem per 5 anni	idem	
idem a vita	idem a vita	idem a vita	idem	
idem	idem	idem	idem	
idem da 5 a 10 e da 10 a 15 anni	idem da 10 a 15, e da 15 a 20 anni	idem da 5 a 10, e da 10 a 15 anni	idem	
Lav. forz. a vita	Lav. forz. a vita	Lav. forz. a vita	idem	
Con le pene dello stupro violento	idem	idem	idem	
idem aumentate di un grado	idem aumentate di due gradi	idem aumentate di un grado	idem	
Detenz. per 3 an.	Lav. forz. da 1 a 3 anni	Detenz. da 1 a 3 anni	idem	
idem per un an.	idem da 1 a 3 an.	idem da 1 mese ad un anno	idem	

TITOLI	QUALITA', E CIRCOSTANZE
(Lenocinio)	„ Lenocinio semplice . . . . Se la seduzione produsse la prostituzione di persona innocente
	„ Lenocinio con riunione di più persone a fine di prostituirle . . . qualificato in persona o degli ascendenti, o dei mariti, o dei fratelli
	„ Le offese ai buoni costumi, gli oltraggi al pudore illati con discorsi osceni, con atti, e gesti contrarii alla decenza publica, con iscritti in prosa, o in versi affissi, o distribuiti
	„ La vendita d' imagini oscene, o di libri che trattino di materie della stessa indole, la iscrizione, o apposizione nei muri delle strade, di motti, o figure oscene, ed indecenti . . . Gli Autori, Stampatori, e Disegnatori di tali scritti, Stampe, o Imagini . . . I Canti osceni sì di giorno che di notte
	I Nuotatori a corpo ignudo in luoghi publici e frequentati
OCCULTAZIONE DI DELITTI, E RICETTAZIONE DEI DELINQUENTI	„ I Medici, e Cerusici, e chi professa l' arte salutare, i quali entro ventiquattro ore, al più tardi, non denunciano alla competente Autorità le ferite, le contusioni, le morti violente, e straordinarie, le infermità che possono provenire da veleno, o da altra causa criminosa; sono rei di delitto di occultazione, e puniti di . . . senza dolo ma con colpa . . . .
	„ I Locandieri, Osti, Bettolieri, che commettono, o ritardano più di 24 ore a denunciare i delitti accaduti nei loro Alberghi, o luoghi di esercizio, sono puniti colle pene sudette
	„ È punito come complice il ricettatore doloso del delinquente; e chi dolosamente nasconde il corpo del delitto, gli stromenti, e tutto ciò che può costituire prova di esso; o somministra i mezzi alla sottrazione del Delinquente
	„ I Ricettatori dolosi di danari, o effetti qualunque furtivi, sia per nasconderli, sia per esitarli, o sottrarli alle ricerche della Giustizia, si considerano complici come sopra.

PENE PE' I MILITARI		PENE PE' I BORGESI		*Annotazioni*
in stazione	*in azione*	*in stazione*	*in azione*	
Lav. forz. per 5 anni	Lav. forz. da 5 a 10 anni	Lav. forz. da 3 a 5 anni	come retro	
idem per 15 an.	idem da 15 a 20 anni	idem da 10 a 15 anni	idem	
idem	idem	idem	idem	
idem per 20 anni e stretta custodia	idem per 20 anni e stretta custodia	idem da 15 a 20 anni e stretta custodia	idem	
Detenz. per 1 an.	Detenz. da 1 a 3 anni	Detenz. da 1 mese ad 1 anno, o multa da sc. 10 a sc. 50	idem	
Detenz. per 1 an.	Detenzione da 1 a 3 anni	Detenz. da 1 mese ad un anno, o multa da sc. 10 a sc. 50	idem	
idem	idem	idem, e multa da sc. 20 a sc. 100	idem	
Prigione per un mese	Prigione da 1 a 4 mesi	Prigione da 10 giorni, ad 1 mese	idem	
idem	idem	idem	idem	
Detenz. per 1 an.	Detenz. da 1 a 3 anni	Detenz. da 1 mese ad 1 anno, e multa da sc. 20 a sc. 200	idem	
Prigione per un mese	Prigione da 1 a 4 mesi	idem da 10 giorni ad 1 mese, e multa da sc. 10 a sc. 50	idem	

PENE PE' I MILITARI		PENE PE' I BORGESI		*Annotazioni*
in stazione	*in azione*	*in stazione*	*in azione*	
Detenz. per 1 an.	Detenz. da 1 a 3 anni	**Detenz. da 1 mese ad un anno**	**come retro**	
Lav. forz. per 5 anni, e perpetua inabilitazione a qualunque carica	Lav. forz. da 5 a 10 anni, e inabilitazione come di contro	**Lav. forz. per 5 an., e inabilitaz. come di contro**	**idem**	
idem per 5 anni	idem da 5 a 10 an.	**idem per 5 anni**	**idem**	
idem e perpetua inabilitaz. a qualunque Impiego, o interdizione dei diritti civili, e di famiglia per un decennio	idem e come di contro	**idem e come di contro**	**idem e come di contro**	
Detenz. per 3 an. inabilitaz. come retro, e multa eguale al valore del danaro o effetti ricevuti	Lav. forz. da 1 a 3 anni, e come di contro	**Detenz. da 1 a 3 anni, e come di contro**	**idem**	

TITOLI	QUALITA', E CIRCOSTANZE
	„ I Corruttori in qualsivoglia maniera dei Magistrati ed Impiegati
	„ Ogni Ufficiale publico, o Impiegato, che richiesto a forma di Legge, si sarà rifiutato a fare un atto del suo Ministero imposto dalla Legge, o sotto qualsivoglia pretesto avrà negato di rendere la Giustizia, perseverando nel suo rifiuto dopo l'avvertimento, e l'ordine dei suoi Superiori
	„ Le concussioni commesse dai Funzionarii, come all' Articolo
	. . . Se i colpevoli sono Capi di Ufficio
	. . . Se sono Subalterni . . . . .
	„ Le concussioni commesse con minacce, o violenze, o con manifesto abuso di potere
	„ Salve le pene maggiori nel caso che l' attentato costituisse un più grave delitto
	„ Chi si rende reo del patto della quota di lite, è punito con la interdizione dall' esercizio di sua professione da 2 a 5 anni, e tutto il profitto del sudetto patto è devoluto al Fisco
	„ I Difensori di Cause, che prevaricano, o abandonano la difesa accettata, e incominciata di una delle Parti contendenti, per assumere la difesa dell' altra; o che dolosamente operino alla perdita della causa; o che nel tempo stesso difendano nella Causa medesima ambedue le Parti, anche per interposta persona, sono puniti con multa da sc. 30 a sc. 300, oltre all' interdizione da 5 a 10 anni, e il risarcimento dei danni alla Parte lesa
FALSIFICAZIONE DI MONETE, CARTE DI PUBLICO CREDITO, CAMPIONI PUBLICI	„ Chi conia, e spaccia, moneta falsa d' oro, o d' argento, ancorchè di vero metallo, ridotta però a più bassa lega
	„ Colui che conia falsa moneta come sopra, ma nè direttamente, nè indirettamente l' ha posta in circolazione

PENE PE' I MILITARI		PENE PE' I BORGESI		*Annotazioni*
in stazione	*in azione*	*in stazione*	*in azione*	
idem per 1 anno, inabilitaz. come sopra, e multa eguale al doppio come sopra, e non minore di sc. 100	Detenz. da 1 a 3 an., e come di contro	idem da 1 mese ad un anno, e come di contro	come retro	
Destituzione dall' Officio, e perpetua inabilitaz. come sopra	come di contro	come di contro	idem	
idem, e multa eguale alla somma percetta, e mai minore di sc. 30	idem	idem	idem	
idem, e multa non minore di sc. 20	idem	idem	idem	
Lav. forz. per 10 anni, inabilitaz. come sopra, e restituzione del percetto	Lav. forz. da 10 a 15 anni e idem	Lav. forz. da 5 a 10 anni e idem	idem	
idem a vita	idem a vita	idem a vita	idem	
idem per 10 anni	idem da 10 a 15 anni	idem per 10 anni	idem	

8

TITOLI	QUALITA', E CIRCOSTANZE
	,, I dolosi Smaltitori della moneta medesima
	,, Chi in qnalunque modo fa abrasione alle monete vere dello Stato, o aventi corso legale, e le metta in circolazione
	,, Chi dolosamente introduce nello Stato monete false dall' Estero, o le spaccia
	,, Chi conia moneta falsa di rame di qnalunque lega, riconoscinta dal Principe, e la spaccia; e chi dà apparenza di bnona moneta alla falsa
	,, Che se lo spaccio non fosse seguito, la pena sarà dell' infimo del grado
	,, Il Fabricatore del conio falso, e il Fabricatore doloso di altri strnmenti atti a formare le monete false, e chi somministra dolosamente materie, o stromenti atti come sopra, sono puniti come complici del delitto.
	,, Gl' Impiegati nelle publiche zecche, che in qualunque maniera contribuissero con la direzione, o con l' opera a formare monete false
	,, La falsificazione delle matrici publiche di pesi, e misure, e di ogni altro stromento caratteristico, distintivo, o segno pnblico, instituiti a garantire la bontà, la qualità, la quantità, la provenienza, il valore, e tutt' altro dei metalli, e delle merci qualunque
	,, Se il Falsificatore ne ha fatto ancora uso, le merci sono confiscate, ed egli è punito di
	,, Chiunque scientemente ne fà uso . . . .
	,, Se la falsificazione proviene da nn publico Impiegato
	. . . ,, Quando alla falsificazione vi abbia unito l' uso
	,, Chi falsifica i sigilli delle publiche Autorità
	. . . ,, Se oltre la falsificazione ne fa uso
	,, Chi scientemente fa uso di un sigillo falsificato
	,, Tanto i Falsificanti quanto gli ntenti scientemente di detti sigilli sono tenuti alla rifazione dei danni
	,, Quelli che in danno dell' Erario camerale ' o Cassa Provinciale, e Comunale falsificano Mandati, Ordini, o altre Carte di pagamento, oltre all' emenda dei danni

PENE PE' I MILITARI		PENE PE' I BORGESI		*Annotazioni*
in stazione	*in azione*	*in stazione*	*in azione*	
Lav. forz. per 10 an.	Lav. forz. per 15 an.	Lav. forz. per 10 an.	come retro	
idem	idem	idem	idem	
idem per 10anni	idem da 10 a 15 anni	idem da 5 a 10 anni	idem	
idem per 5 anni	idem da 5 a 10 anni	idem da 3 a 5 an.	idem	
idem a vita	idem a vita	idem a vita	idem	
idem per 5 anni	idem da 5 a 10 anni	idem per 5 anni	idem	
idem per 10 an.	idem da 10 a 15 anni	idem da 5 a 10 anni	idem	
idem per 5 anni	idem da 5 a 10 anni	idem da 3 a 5 an. e multa eguale al valore delle cose falsificate	idem	
idem	idem	idem per 5 anni, e come sopra, ed inabilitazione	idem	
idem per 10anni	idem da 10 a 15 anni	idem per 10 an., e come sopra	idem	
idem per 5 anni	idem da 5 a 10 anni	idem per 5 anni	idem	
idem per 10 anni	idem da 10 a 15 anni	idem da 5 a 10 anni	idem	
idem per 5 anni	idem da 5 a 10 anni	idem per 5 anni	idem	
idem per 10 anni	idem da 10 a15 anni	idem da 5 a 10 anni	idem	

TITOLI	QUALITA', E CIRCOSTANZE
	,, Quelli che falsificano Cartelle di credito verso i publici monti
	. . . ,, Se il reo è addetto al Monte, a carico del quale è la Cartella di credito
	. . . Quelli che con scienza fanno uso di tali Cartelle di publico credito falsificate, o alterate
FALSO NEI DOCUMENTI	,, Ogni Funzionario publico, Notaro, o Impiegato, che negli atti di proprio Ufficio ne formi dei falsi, e ne sopprima dei veri, o li alteri, togliendo, o aggiungendo ai medesimi qualche parte sostanziale, oltre alla perpetua inabilitazione ai publici Impieghi, è punito con i
	,, Chi dei sudetti dolosamente, senza commettere falsità in una scrittura autentica, e publica, dà copie legali o false, o sostanzialmente alterate, oltre all' emenda dei danni
	,, Qualunque altra persona che commetta falsità in una scrittura autentica, e publica, o in una scrittura, o Apoca di Commercio o di Banco
	,, Quello che ha fatto uso di Atti falsi con scienza della loro falsità
	,, I Falsificatori di cambiali mercantili sia nel corpo, sia nelle Firme, o Girate; come pure i Falsificatori di Libri mercantili, o Registri, che per Legge, o uso commerciale ottengono in giudizio la via esecutiva
	,, Chi commette falsità in una scrittura privata, che contenga obligazioni, Ricevute, o qualunque altro Atto; ovvero in un foglio in bianco affidatogli, e sottoscritto, estende un Atto qualunque, o in un foglio scritto aggiunge qualche atto a danno altrui, e ne fa uso
	. . . Chi soltanto falsifica le Scritture come sopra, e non ne fa uso
	,, In tutti i casi nei quali la falsità nelle Scritture abbia recato danno, i colpevoli sono tenuti, oltre alle pene sopra stabilite, alla emenda dei danni, ed in ogni caso alla perdita del profitto da applicarsi al Fisco.
FALSO NEI PASSAPORTI E CERTIFICATI	,, Il publico Impiegato, che delinquendo in Officio rilascia un Passaporto falso, o ne altera uno vero, e scientemente lo rilascia a persona inquisita, o rea di delitto, o a persona supposta; oltre alla destituzione perpetua da ogni Impiego, è punito con

PENE PE' I MILITARI		PENE PE' I BORGESI		*Annotazioni*
in stazione	*in azione*	*in stazione*	*in azione*	
Lav. forz. per 15 anni	Lav. forz. da 15 a 20 anni	Lav. forz. da 10 a 15 anni	come retro	
idem per 20 anni	idem per 20 anni	idem da 15 a 20 anni	idem	
idem per 10 anni	idem da 10 a 15 anni	idem per 10 anni	idem	
idem per 15 anni	idem da 15 a 20 anni	idem da 10 a 15 anni	idem	
idem per 5 anni	idem da 5 a 10 anni	idem da 3 a 5 anni	idem	
idem per 10 anni	idem da 10 a 15 anni	idem da 5 a 10 anni	idem	
idem	idem	idem	idem	
idem	idem	idem	idem	
idem per 5 anni	idem da 5 a 10 anni	idem da 3 a 5 an.	idem	
idem per 3 anni	idem da 3 a 5 anni	idem da 1 a 3 an.	idem	
idem per 5 anni	idem da 5 a 10 anni	idem da 3 a 5 anni	idem	

TITOLI	QUALITA', E CIRCOSTANZE
	„ Se il publico Impiegato rilascia a persona ignota Passaporto , o foglio di via , senza le necessarie verificazioni prescritte , è punito con la sospensione dall' Officio da uno a sei mesi, e multa da sc. 10 a sc. 30
	„ Il privato che si rende reo di delitti contemplati di sopra, è punito con un grado di meno della pena stabilita
	„ Gli autori dei falsi Certificati , che in qualunque maniera potessero recar danno ai Privati , o al Governo, . subiscono la
	„ In tutti i casi nei quali la falsità avrà recato danno , i colpevoli saranno tenuti, oltre alle sudette pene, alla emenda dei danni , ed in ogni caso alla perdita del profitto , che sarà devoluto al Fisco.
DELITTI CONTRO LA PUBLICA SANITA'	„ Quelli che senza la Superiore autorizzatione fabricano , danno ad altri , o vendono sostanze venefiche , capaci per loro stesse ad apportare la morte , in qualunque maniera applicate , sono puniti di
	„ Gli autorizzati a fabricare, e vendere sostanze venefiche, vendendole senza ricetta in scritto di medico approvato , da ritenersi dai medesimi , e senza la osservanza dei Regolamenti prescritti dalla publica autorità
	. . . „ Se però somministrano una sostanza venefica con scienza che la medesima deve servire per avvelenare qualche persona , sia certa , sia incerta , sono puniti come rei di veneficio
	„ I venditori di bevande, e commestibili, che introducono in essi materie che , o per loro indole , o per mistura , siano atti a nuocere gravemente alla salute umana , sono puniti con
	. . . ove alcuno ne abbia realmente sofferto malattia qualunque
	. . . se vi sarà perita qualche persona
	„ Quelli che vendono , smerciano carne di bestie morte per malattie , o fatte morire come infette , o comestibili guasti , e corrotti
	. . . in caso di recidiva . . . . . , .
INCENDII E DEVASTAZIONI	„ Chi dolosamente incendia Edifizii publici , in qualunque luogo posti , o Navi , e Bastimenti publici , è punito colla
	„ Chi nei luoghi abitati dolosamente incendia Edifizii privati

PENE PE' I MILITARI		PENE PE' I BORGESI		*Annotazioni*
in stazione	*in azione*	*in stazione*	*in azione*	
Detenz. per 1 an.	Detenz. da 1 a 3 anni	Detenz. da 1 mese ad 1 anno	come retro	
Lav. forz. per 10 anni	Lav. forz. da 10 a 15 anni	Lav. forz. da 5 a 10 anni	idem	
idem per 10 an.	idem da 10 a 15 anni	idem da 5 a 10 anni	idem	
idem per 3 anni	idem da 3 a 5 anni	idem da 1 a 3 anni e multa da sc 30 a sc. 300	idem	
idem per 10 an.	idem da 10 a 15 anni	idem da 5 a 10 anni	idem	
Morte	Morte	Morte	idem	
Detenz. per 1 an.	Detenz. da 1 a 3 anni	Detenz. da 1 mese ad 1 anno, e multa da sc. 10 a sc. 50	idem	
idem	idem	idem, e raddoppio della multa	idem	
Morte	Morte	Morte	idem	
Lav. forz. a vita, e stretta custodia	come di contro	come di contro	idem	

TITOLI	QUALITA', E CIRCOSTANZE
	. . . Se vi sarà perita alcuna persona
	,, Chi incendia dolosamente, Bastimenti o Barche di proprietà privata, o case di campagna, Cascine, Capanne, Fienili, Magazzini, Pagliari, ed altri Edifizii destinati alla custodia dei Bestiami, Boschi, Vigne, Oliveti, Piantate di alberi fruttiferi, e qualunque altra produzione della terra divelta, o nò dal suolo
	Se il danno eccede scudi 2000 . . . .
	. . . Se vi sia perita alcuna persona . . .
	. . . Se eccede la somma di scudi 1000 . . .
	. . . Se eccede la somma di scudi 500 . .
	. . . al disotto di scudi 500 . . . .
	,, Se nei respettivi casi sarà accaduta la morte di alcuna persona, le sudette pene avranno l' aumento di un grado
	,, Le pene disposte negli Articoli precedenti per li casi d' incendio di Edifizii privati nei luoghi di abitazione, sono applicate al Delinquente ancorchè l' incendio siasi tosto estinto, o vi si sia prontamente riparato
	Nei luoghi poi di Campagna quando non si possa conoscere tutto il danno, che avrebbe l' incendio prodotto, perchè estinto, o riparato, il colpevole è punito con la pena minima, cioè con 10 anni di Lavori forzati, sempre però coll' aumento di un grado se siavi seguita la morte di alcuno
	,, L' incendio colposo è punito secondo il respettivo grado di colpa
	Se il danno è inferiore a scudi 300 . . .
	. . . Se è maggiore di scudi 300 . . . .
	,, Che se alcuno sia perito, o sia rimasto offeso, si considererà l' omicidio come colposo, e così dicasi delle ferite
	,, La sommersione dolosa di un Naviglio, Bastimento, Barca qualunque; la distruzione, o demolizione di un Ponte sopra Fiume, o terreno; con guasto degli argini, o di altre costruzioni, o riparo di acque
	. . . Se l' oggetto è publico . . . . . .
	. . . Se l' oggetto è privato, e qualora il danno non ecceda li scudi 1000
	. . . Se supererà la detta somma . . . .
	. . . e nei respettivi casi coll' aumento di un grado se sarà accaduta la morte di alcuno

PENE PE' I MILITARI		PENE PE' I BORGESI		*Annotazioni*
in stazione	*in azione*	*in stazione*	*in azione*	
Morte	Morte	Morte	come retro	
Lav. forz. a vita	Lav. forz. a vita	Lav. forz. a vita	idem	
idem e stretta custodia	idem e stretta custodia	idem e stretta custodia	idem	
idem per 20 anni	idem per 20 anni	idem per 20 an.	idem	
idem per 15 an.	idem da 15 a 20 anni	idem per 15 an.	idem	
idem per 10 an.	idem da 10 a 15 anni	idem per 10 an.	idem	
Detenz. da 4 mesi ad 1 anno	Detenz. da 1 a 3 anni	Detenz. da 1 mese ad un anno	idem	
idem da 1 a 3 an.	Lav. forz. da 1 a 3 anni	idem da 1 a 3 an.	idem	
Lav. forz. a vita	Lav. forz. a vita	Lav. forz. a vita	idem	
idem per 15 an.	idem da 15 a 20 anni	idem da 10 a 15 anni	idem	
idem per 20 an.	idem per 20 an.	idem per 20 an.	idem	

TITOLI	QUALITA', E CIRCOSTANZE
	„ La demolizione dolosa di Chiaviche, e Cateratte costruite in campagna, e destinate allo scolo delle acque publiche, o comnni, o consorziali
	„ Che se tali acque sono private . . . . .
	. . . „ se nei sudetti casi accade la morte, o ferita involontaria, i colpevoli sono puniti colle pene degli omicidii, e ferite colpose.
	„ Se i delitti sopra espressi furono studiosamente diretti a far perire due, o più persone, qualunque sia il danno, il delinquente è sòggetto alla pena dell' omicidio premeditato, qnalora ne siegua la morte, ed alla pena di ferita premeditata coll' aumento di due gradi da non oltrepassare i lavori forzati a vita, nel caso di sola ferita
	. . . Se poi saranno diretti allo stesso fine per impeto, non per determinato proponimento, qualunque ne sia il danno, avranno luogo per la morte, o per le ferite, le pene stabilite agli Articoli 282, 283, 284, oltre la pena di sopra determinata nei diversi casi d' incendio, e di devastazione, sino ai Lavori forzati a vita inclusivamente.
	„ Chi abbrugia, distrugge, o sopprime Atti originali privati, o publici esistenti negli Ufficii, Archivii, Segreterie, ed altri publici luoghi, quando egli sia responsabile della loro custodia
	. . . „ Se abbrugia, distrugge, o sopprime i Registri publici degli Atti sopra espressi
	„ Chi non responsabile della custodia di detti Atti, e Registri li abbrugia, distrugge, o sopprime, è punito con un grado di meno delle pene respettive
	„ Chi distrugge, o sopprime Biglietti, Lettere di cambio, effetti di commercio, o di Banca
	„ Chi distrugge, o sopprime Atti privati di Contratti, Rendiconti, Firmazioni di Stato, Divisioni, Inventarii, ed in genere Docnmenti i quali contengono obligazione, o liberazione
	„ I guasti, danni, deterioramenti nelle derrate, biade, ed effetti altrui
	. . . Se il danno eccede gli scudi 100 . . .

PENE PE' I MILITARI		PENE PE' I BORGESI		*Annotazioni*
in stazione	*in azione*	*in stazione*	*in azione*	
Lav. forz. per 10 an.	Lav. forz. da 10 a 15 anni	Lav. forz. da 5 a 10 anni	Come retro	
idem per 5 anni	idem da 5 a 10 anni	idem da 3 a 5 an. e multa da sc. 50 a sc. 100	idem	
idem per 15 an.	idem da 15 a 20 anni	idem da 10 a 15 anni	idem	
idem per 10 an.	idem da 10 a 15 anni	idem da 5 a 10 anni	idem	
idem per 5 anni	idem da 5 a 10 anni	idem per 5 anni	idem	
idem per 5 anni	idem da 5 a 10 anni	idem da 3 a 5 anni	idem	
Detenz. per 2 an.	idem da 1 a 3 an.	Detenz. per 2 an. e multa di sc. 150	idem	

TITOLI	QUALITA', E CIRCOSTANZE
	. . . Se il danno è minore . . . . . .
	„ Se ai delitti sopra espressi siasi unita la violenza, si aumentano le respettive pene prescritte nei Titoli della Violenza publica, e privata
	„ La distruzione, l' atterramento, la mutilazione, o guasto di statue, o altri monumenti publici
	. . . Se però si tratta di opere d' insigne Artista e di molto pregio nella publica opinione
	„ Chi danneggia gli Acquedotti, Fontane, Serbatoi di acque, o corrompe le acque destinate all' uso publico
	„ In tutti i casi del presente Titolo, la pena comminata non esclude la rifazione del danno
GIUOCO	„ Sono puniti con la multa da scudi 50 a sc. 300 i Giuocatori di azzardo, nella qual pena incorrono anche i Padroni, che nelle loro case, Botteghe, o Locali qualunque prestano il comodo, o ne somministrano i mezzi
	. . . non potendo pagare la multa sono puniti con
OMICIDIO	„ Ogni omicidio commesso con animo deliberato è punito di
	„ Il fratricidio in persona degli ascendenti, e discendenti, dei fratelli, e sorelle germane, consanguinee, ed uterine, del marito, e della moglie
	„ L' uccisione del Magistrato in odio di ufficio
	„ L' omicidio con prodizione, insidie, o veleno
	„ L' omicidio con animo di rubare, sia in campagna, sia nell' abitato, ancorchè non accada il furto
	„ Il Mandante, e il Mandatario di un omicidio seguito, ancorchè il mandato sia gratuito
	„ Chi uccide la persona che difende il proprio, o l' altrui pudore, o chi per l' abuso di essa le produce la morte
	„ L' infanticidio . . . .
	. . . Solo quando lo abbia commesso la madre onde occultare per sentimento di onore un parto illegittimo
	„ La evirazione dolosa, che produce la morte del paziente entro quaranta giorni

PENE PE' I MILITARI		PENE PE' I BORGESI		*Annotazioni*
in stazione	*in azione*	*in stazione*	*in azione*	
Detenz. per 1 anno	Lav. forz. da 1 a 3 an.	Detenz. da 2 mesi ad 1 anno, e multa non minore di sc. 50 nè maggiore di sc. 200	come retro	
idem per 3 anni	idem da 1 a 3 anni	idem da 2 mesi a 3 anni, e multa da sc. 50 a sc. 1500		
Lav. forz. per 5 anni	idem da 5 a 10 anni	Lav. forz da 3 a 5 an. e multa di sc. 5000		
Detenz. per 3 an.	idem da 1 a 3 an.	Detenz. da 2 mesi a 3 anni		
Detenz. per 1 an.	Detenz. da 1 a 3 anni	Detenz. da 1 mese ad 1 anno	idem	
Morte	Morte	Morte	idem	
idem ignominiosa	idem ignominiosa	idem ignominiosa	idem	
idem	idem	idem	idem	
idem	idem	idem	ide m	
idem	idem	idem	idem	
idem	idem	idem	idem	
idem	idem	idem	i.lem	
idem	idem	idem	idem	
”	”	Reclusione a vita	idem	
Lav. forz. a vita	Lav. forz. a vita	Lav. forz. a vita	idem	

TITOLI	QUALITA', E CIRCOSTANZE
	. . . non seguendo la morte . . . . . .
	„ L' omicidio commesso in rissa dalla persona che l' ha dolosamente provocata, onde farsi strada all' uccisione, o da altri, che per lo stesso fine si associa alla rissa
	. . . Se l' omicida provocò la rissa senz' animo di uccidere, o si associò alla rissa come sopra
	„ L' omicidio commesso in seguito di provocazione
	. . . in seguito di grave provocazione . . .
	. . . in seguito di provocazione gravissima
	„ Quando dal momento della provocazione a quello della uccisione del provocante vi è corso l' intervallo di 24 ore, l' omicida è punito come reo di omicidio commesso con animo deliberato
	„ È reputata provocazione nei respettivi gradi sopra espressi la offesa recata agli ascendenti, e discendenti, al fratello, alla sorella carnali, al conjuge
	„ Ignorandosi l' autore dell' omicidio commesso in una rissa, nella quale più individui sostennero le parti contrarie all' ucciso, sono tutti puniti con
	„ L' omicidio commesso nell' ubriachezza da chi è solito ad ubriacarsi
	„ Colui che volontariamente s' inebriò affine di commettere un omicidio, è punito come reo di omicidio commesso con animo deliberato.
	„ Se senza tal animo o fine l' omicidio fu commesso nello stato di ubriachezza da chi non è solito di ubriacarsi
(Omicidio colposo)	„ Se l' omicidio è accaduto per colpa lieve
	. . . per colpa grave . . . . . .
	. . . per colpa gravissima . . . . . .
	„ Questa pena si applica all' autore di omicidio colposo, mentre esso dava opera a cosa illecita, oltre alla pena del delitto, al quale dava opera.
	„ Se nell' omicidio commesso per difesa della vita, dell' onore, e delle proprietà, siensi ecceduti i limiti della necessaria difesa
	„ L' omicidio per errore della persona uccisa, non rende mai per se stesso scusabile l' autore del delitto

PENE PE' I MILITARI		PENE PE' I BORGESI		Annotazioni
in stazione	*in azione*	*in stazione*	*in azione*	
Lav. forz. per 15 an. Morte	Lav. forz. da 15 a 20 anni Morte	Lav. forz. da 10 a 15 anni Morte	come retro idem	
Lav. forz. a vita	Lav. forz. a vita	Lav. forz. a vita	idem	
idem per 20 an.	idem per 20 an.	idem da 15 a 20 anni	idem	
idem per 15 an.	idem da 15 a 20 anni	idem da 10 a 15 anni	idem	
idem per 5 anni	idem da 5 a 10 anni	idem da 3 a 5 an.	idem	
idem	idem	idem	idem	
idem a vita	idem a vita	idem a vita	idem	
idem per 10 an.	idem da 10 a 15 anni	idem da 5 a 10 anni	idem	
Detenz. per 1 an.	Detenz. da 1 a 3 anni	Detenz. da 2 mesi ad 1 anno	idem	
Lav. forz. per 3 anni	Lav. forz. da 3 a 5 anni	Lav. forz. da 1 a 3 anni	idem	
idem per 5 anni	idem da 5 a 10 anni	idem da 3 a 5 anni	idem	
Detenz. per 3 an.	idem da 1 a 3 an.	Detenz. da 1 a 3 anni	idem	

TITOLI	QUALITA', E CIRCOSTANZE
DUELLO . .	„ L' autore della disfida a duello, che abbia anche provocato la disfida, divenendo omicida del disfidato subisce la pena di
	. . . Se non ha provocato l' altercazione
	„ L' omicidio commesso in duello dalla persona disfidata, e provocata, quando sia seguito dopo l' intervallo di 24 ore dalla disfida, e provocazione
	. . . Se è stato commesso nell' impeto dell' ira, e in un intervallo di tempo minore
	„ Le ferite commesse in duello sono punite
	. . . „ nel feritore che abbia disfidato, e provocato, coll' aumento di due gradi della pena ordinaria stabilita per le ferite
	. . . negli altri casi coll' aumento di un grado
	„ La semplice disfida a duello è punita di . .
	. . . „ seguita da combattimento benchè senza ferite
	„ Gli assistenti al duello, chiamati Patrini; quelli che provocano al duello, e disprezzano chi lo rifiuta; quelli che influiscono a questo delitto, sono puniti come complici
	„ Qualunque Autorità civile, o militare del luogo della disfida, se dopo avere avuto in qualche modo cognizione del fatto, non farà tosto uso di quella forza, che è in suo potere per impedire la esecuzione del duello, è punita colla privazione dell' impiego, dei profitti, e degli onori del medesimo da un mese ad un anno.
ESPOSIZIONE DEGL' INFANTI	„ Se l' Infante esposto muore . . . . . .
	„ Se l' Infante benchè esposto in luogo remoto fu da alcuno salvato
	„ Se fu esposto in luogo frequentato, o fu salvato
	„ Nei casi sopra espressi la pena si aumenta di due gradi, ove la esposizione fosse fatta dai genitori
	„ Chi occulta un fanciullo, chi ne sostituisce un altro; e chi suppone un parto, è punito di
ABORTO PROCURATO	„ L' aborto procurato con effetto, sia dalla donna stessa incinta, sia da altri in qualunque tempo della gravidanza
	. . . „ Se non ha avuto effetto . . . .

PENE PE' I MILITARI		PENE PE' I BORGESI		*Annotazioni*
in stazione	*in azione*	*in stazione*	*in azione*	
Morte	Morte	Morte	come retro	
Lav. forz. a vita Morte	Lav. forz. a vita Morte	Lav. forz. a vita Morte	idem idem	
Lav. forz. per 15 anni	Lav. forz. da 15 a 20 anni	Lav. forz. da 5 a 10 anni	idem	
Detenz. per 3 an.	idem da 1 a 3 an.	Detenz. da 1 a 3 anni	idem	
Lav. forz. per 3 anni	idem da 3 a 5 anni	Lav. forz. da 1 a 3 anni, e multa da sc. 1000 a sc. 2000	idem	
idem per 15 anni	idem da 15 a 20 anni	idem da 10 a 15 anni	idem	
idem per 5 anni	idem da 5 a 10 anni	idem per 5 anni	idem	
Detenz. per 3 an.	idem da 1 a 3 an.	Detenz. per 3 an.	idem	
Lav. forz. per 10 anni	idem da 10 a 15 anni	Lav. forz. da 5 a 10 anni	idem	
idem per 10 anni	idem da 10 a 15 anni	idem per 10 an.	idem	
idem per 5 anni	idem da 5 a 10 anni	idem per 5 anni	idem	

TITOLI	QUALITA', E CIRCOSTANZE
	„ Se per l' aborto procurato, ancorchè non succeduto, sia morta la donna, il delinquente è punito di
	„ Il Medico, il Cerusico, lo Speziale, la Levatrice, e chiunque altro, che ha scientemente indicati e somministrati i mezzi, pe' i quali è seguito l' aborto, o la morte della donna incinta, è punito di
	„ Se la morte della donna incinta non è seguita, nè l' aborto
FERITE	„ Le ferite agli ascendenti, e discendenti, in linea retta; al fratello e sorella carnali, al Conjuge, al Magistrato in odio di ufficio; le proditorie, e quelle fatte con insidie, ed appostamento, o mandato, sono punite
	„ Se sono con assoluto pericolo di vita, con
	. . . con qualche pericolo . . . . . .
	. . . senza pericolo . . . .
	„ Alle stesse pene è soggetto il Mandante; nè per questo, nè pel Mandatario si osserva che vi sia intervenuta promessa, o mercede
	„ Nel caso di provocazione gravissima la pena potrà essere minorata di un grado
	„ Le ferite fatte in occasione di furto violento, sono considerate, e punite, come nel precedente Articolo
	„ Le ferite tendenti a suicidio . . . . .
	„ Negli altri casi le ferite con assoluto pericolo di vita sono punite con
	„ con qualche pericolo . . . . . .
	„ senza pericolo . . . .
	„ Le ferite fatte come sopra, se furono in seguito di provocazione sono punite con un grado minore di pena
	. . . „ se con grave provocazione con due gradi di meno
	. . . Se con gravissima provocazione, quando la ferita sia di pericolo assoluto
	. . . di qualche pericolo . . . . . .
	„ Le ferite dalle quali derivi la perdita, o la debilitazione di qualche membro, o che producano infermità apparente nella persona dell' offeso, sono sempre punite coll' aumento di un grado alle pene stabilite negli Articoli antecedenti.
	„ Sono anche punite coll' aumento di un grado le ferite prodotte da istromento comburente

PENE PE' I MILITARI		PENE PE' I BORGESI		Annotazioni
in stazione	*in azione*	*in stazione*	*in azione*	
Lav. forz. a vita	Lav. forz. a vita	Lav. forz. a vita	come retro	
idem	idem	idem	idem	
idem per 5 anni	idem da 5 a 10 anni	idem per 5 anni	idem	
idem a vita	idem a vita	idem a vita	idem	
idem per 15 an.	idem da 15 a 20 anni	idem da 10 a 15 anni	idem	
idem per 3 anni	idem da 5 a 10 anni	idem da 3 a 5 an.	idem	
Detenz. sotto sorveglianza da 1 a 3 anni	come di contro	come di contro	idem	Questa pena che è tendente a rettificare le idee del colpevole, sembra non potersi esacerbare per qualsivoglia circostanza di tempo; ma invece potrebbe essere prolungata a tenore della esigenza dei casi
Lav. forz. per 15 anni	Lav. forz. da 15 a 20 anni	Lav. forz. da 10 a 15 anni	idem	
idem per 10 an.	idem da 10 a 15 anni	idem da 5 a 10 anni	idem	
idem per 3 anni	idem da 3 a 5 an.	idem da 1 a 3 an.	idem	
Detenz. per 1 an.	Detenz. da 1 a 3 anni	Detenz. per 1 an.	idem	
idem per 6 mesi	idem da 6 mesi ad 1 anno	idem per 6 mesi	idem	

TITOLI	QUALITA', E CIRCOSTANZE
	„ Il reo di ferita semplice in seguito di provocazione è dimesso, se ha sofferto prigionia di tre mesi, e se offre il consenso della parte offesa; in difetto del quale dovrà compiere i sei mesi di detenzione, e soggiacere ad una multa proporzionata
	„ Ma quando la provocazione sia stata gravissima, compita la prigionia di tre mesi, è dimesso senza bisogno di esibire il detto consenso
	„ Muorendo il ferito dopo il quarantesimo giorno non risanata ancora la ferita, il delinquente è punito come autore di ferita con assoluto pericolo di vita, quando non risulti dalla ispezione giudiziale che la ferita ha prodotto la morte, nel qual caso è punito colla pena prescritta alla specie dell' omicidio, di cui è dichiarato reo
	„ Le ferite senza pericolo prodotte da istromento semplicemente contundente, e lacerante, le contusioni, e le lacerazioni si puniscono con
	„ La ferita involontaria prodotta da sola colpa, secondo i gradi della colpa è punita con prigione da 1 a 4 mesi; o con detenzione da 4 mesi ad 1 anno, e da 1 a 3 anni pe' i militari
	. . . nei Borgesi con detenzione da 1 mese a 2 anni
INGIURIE	„ Le ingiurie reali dalle quali non risulti ferita, contusione, o lacerazione
	„ Le ingiurie verbali alla persona presente, e la diffamazione di un assente, seguita in presenza di due; o più persone
	„ Le contumelie mandate in scritto direttamente alla persona che si vuole offendere
	„ Tutte le ingiurie anzidette divengono atroci se siano fatte a persone costituite in dignità, ed in tal caso si puniscono con
	„ Le ingiurie infamanti, siano esse scritte, o stampate, siano in figure, o emblemi, e publicate come libello famoso
	. . . Se la persona infamata è costituita in dignità
	„ Chi affigge, o distribuisce il Libello famoso, è punito come complice
DELITTI CHE HANNO RELAZIONE COLLA RELIGIONE E SUOI MINISTRI	„ La bestemmia, e qualunque ingiuria proferita all' altrui presenza contro il Ssmo Nome di Dio, o della Bma Vergine, o dei Santi
	„ La violenta perturbazione dei divini misteri nell' atto che sono celebrati nelle Chiese

PENE PE' I MILITARI		PENE PE' I BORGESI		*Annotazioni*
in stazione	*in azione*	*in stazione*	*in azione*	
Detenz. per 1 an.	Detenz. da 1 a 3 anni	Detenz. da 6 mesi ad 1 anno	come retro	
idem per 6 mesi	idem da 6 mesi ad 1 anno	idem da 15 giorni a 6 mesi	idem	
idem o ritrattazione in voce, o in scritto	idem o come di contro	idem o come di contro	idem	
idem idem	idem idem	idem idem	idem	
Detenz. per 3 an.	Lav. forz. da 1 a 3 anni	Detenz. da 1 a 3 anni	idem	
Lav. forz. per 5 anni	idem da 10 a 15 anni	Lav. forz. da 3 a 5 anni	idem	
Lav. forz. per 10 anni	Lav. forz. da 10 a 15 anni	Lav. forz. da 5 a 10 anni	idem	
idem per 3 anni	idem da 3 a 5 an.	idem da 1 a 3 an.	idem	
idem per 20 an.	idem per 20 an.	idem da 15 a 20 anni	idem	

TITOLI	QUALITA', E CIRCOSTANZE
	„ La profanazione delle sagre funzioni, e ceremonie religiose nelle Chiese, o fuori di esse
	„ Se ai delitti considerati nei due Articoli precedenti si aggiunge la percossa, o il ferimento di alcuno dei Sacri Ministri intenti all' esercizio delle Sagre Funzioni, oltre la pena sopra imposta si aggiunge la pena del ferimento qualificato, ed in caso di omicidio la pena sarà la morte ignominiosa
	„ Le offese fatte alle persone costituite negli Ordini Sagri fuori dell' esercizio delle sacre funzioni, sono punite con un grado di più della pena stabilita al delitto
	„ Chi dentro le Chiese, loro Vestibolo, o Sagrestie dolosamente distrugge vasi sagri, o Sagre Imagini oppure le infrange
	. . . Se fuori degli indicati luoghi, ma in luogo publico
	„ Chi rubba la Sacra Pisside, o l' Ostensorio con le Ostie consacrate, e le disperde
	„ Qualunque delitto commesso nelle Chiese include una circostanza aggravante per assoggettare il delinquente al massimo del grado della pena stabilita al delitto
	„ La cognizione, e punizione dei delitti contro la Religione appartiene ai Tribunali Ecclesiastici
DELITTI DI LESA MAESTA'	„ L' attentato alla vita del Sovrano, ancorchè non segua l'effetto.
	„ Chi promuove, o sostiene la sedizione, o insurrezione contro il Sovrano, e il Governo, con arruolamento di uomini, raccolta di armi, e munizioni, divulgazioni di stampe, o scritti eccitanti alla ribellione
	„ Il condannato per i delitti contemplati nei due Articoli precedenti perde ogni diritto alla porzione disponibile del suo Patrimonio, all' epoca del commesso delitto, la qual porzione rimarrà di ragione e a disposizione del Governo, a riparazione di qualunque danno
	„ A coloro che furono sedotti ad unirsi alla cospirazione, o sedizione, si diminuisce la pena di due, ed anche di tre gradi, secondo le rispettive circostanze attenuanti
	„ Quelli, che nella sedizione, o spontaneamente, o all' ordine del Magistrato, o alla intimazione della Forza si sono ritirati, e depongono le armi, restano esenti da pena ad eccezione dei Capi, e Complici principali
	„ L' attentato alla vita dei Cardinali, se non segue l' effetto

PENE PE' I MILITARI		PENE PE' I BORGESI		Annotazioni
in stazione	*in azione*	*in stazione*	*in azione*	
Lav. forz. per 10 anni	Lav. forz. da 10 a 15 anni	Lav. forz. da 5 a 10 anni	come retro	
Idem per 15 an.	idem da 15 a 20 anni	idem da 10 a 15 anni	idem	
Lav. forz. per 10 anni	Lav. forz. da 10 a 15 anni	Lav. forz. da 5 a 10 anni	idem	
Morte ignominiosa	come di contro	come di contro	idem	
idem	idem	idem	idem	Tutti i delitti compresi in questo Titolo costituiscono il delitto di Perduellione pe' i Borgesi, e di tradimento pe' i Militari; ma siccome il tradimento richiede, per esser dalla Legge dichiarato tale, che vi concorra la materia militare, e che anche può darsi che i militari ancora possano divenire rei, o complici dei delitti in questo Titolo compresi i quali ammettono una gradazione di pena, è perciò che si riporta nei presenti Quadri
Idem	idem	idem	idem	
Morte	Morte	Morte	idem	

TITOLI	QUALITA', E CIRCOSTANZE
	se segne l' effetto . . . . . .
	„ L' attentato alla vita dei primarj Magistrati che amministrano, e governano lo Stato, e le Provincie, in odio della loro rappresentanza benchè non segua l' effetto
	„ Colui che si fosse limitato alla sola promulgazione di una stampa, o di uno scritto, che sebbene diretto allo stesso fine non prodnsse alcnn effetto dannoso
	„ Le proposizioni, e discorsi tendenti a promnovere la rivolta, quando non hanno prodotto verun resultato
	„ La sola cospirazione con ginramento, o senza, di dne, o più Individui, d' insorgere contro il Sovrano, e lo Stato
	„ Chi per ragione di Officio è tenuto a vegliare alla pnblica tranquillità, ed al buon ordine, se omette dolosamente di farlo
	„ Le proposizioni ingiuriose alla dignità del Governo, o suoi Rappresentanti, siano a voce o in scritto
	„ Chi per disprezzo al Principe infrange, o deforma il suo Stemma, ed Immagini collocate in luoghi publici
	„ Tutte le società segrete, sotto qualunque denominazione siano, o senza nome determinato, sono dichiarate aggregazioni tendenti a promuovere la rihellione contro il Sovrano, e lo Stato
	I socii sono puniti con . . . .
	„ A coloro però che fossero sedotti ad unirsi alla società, si diminnisce la pena di due, ed anche di tre gradi, secondo le rispettive circostanze attenuanti
	„ Qnelli che non essendo socii ritengono presso di se, Emblemi, Sigilli, Patenti, Atti, Statuti, Catechismi, Segnali, e Carte istruttive, o relative a Società segrete per distribuirle fra Settarii per prezzo, o gratuitamente
	. . . Se fossero Socii . . . . .
	„ Non si potrà far commercio di cose simili anco fra quelli che non sono Socii, sotto pena di
	„ Si repùterà commerciante quello presso cui si siano trovate tre copie, o tre Articoli di una stessa cosa delle proibite
	„ Ninno potrà ritenere anco una sola copia, o Articolo, senza licenza espressa del Governo sotto pena di
	„ Quelli che avendo appartenuto ad una società segreta, dopo di essere stati pnniti precettati o graziati, vi tornano a far parte

PENE PE' I MILITARI		PENE PE' I BORGESI		Annotazioni
in stazione	*in azione*	*in stazione*	*in azione*	
Morte ignominiosa	come di contro	come di contro	come retro	
Morte	Morte	Morte	idem	
Lav. forz. per 10 anni	Lav. forz. da 10 a 15 anni	Lav. forz. per 10 anni	idem	
idem per 5 anni	idem da 5 a 10 anni	idem da 3 a 5 an.	idem	
idem a vita	idem a vita	idem a vita	idem	
idem per 20 anni	idem per 20 an.	idem da 15 a 20 anni	idem	
Detenz. per 1 an.	Detenz. da 1 a 3 anni	Detenz. da 2 mesi ad 1 anno	idem	
idem per 3 anni	Lav. forz. da 1 a 3 anni	idem da 1 a 3 an.	idem	
Lav. forz. per 15 anni	idem da 15 a 20 anni	idem da 10 a 15 anni	idem	
idem	idem	idem	idem	
idem per 20 an.	idem per 20 an.	idem da 15 a 20 anni	idem	
idem per 5 anni	idem da 5 a 10 anni	idem da 3 a 5 an.	idem	
Detenz. per 4 mesi	Detenz. da 4 mesi ad 1 anno	Detenz. da 1 a 3 mesi	idem	
Lav. forz. per 20 anni	Lav. forz. per 20 anni	Lav. forz. da 15 a 20 anni	idem	

TITOLI	QUALITA', E CIRCOSTANZE
	„ Quelli che in unione di nno, o più Individui trattano di affari appartenenti alla società, o tengono corrispondenza di lettere relative all' interno dello Stato, o all' Estero, o con qualunque altro mezzo di ambasciate, Simboli, e Segnali
	„ Quelli che fondano, o ripristinano qualche società segreta, o inducono alcuno ad aggregarvisi
	„ Chiunque in unione di nno, o più Individui trattasse di turbare l'ordine publico, o tenga a qnesto riguardo corrispondenza di lettere relative, all' interno dello Stato, o all' Estero, o con qualunque altro mezzo di Ambasciate, Simboli, o Segnali, ancorchè non abbiano preso alcuna risoluzione
	„ Quelli che obligano alcuno ad aggregarsi alla Società
	„ Quelli che per spirito di Società danno, o accettano Mandato, anche gratuito, per offendere con vie di fatto, ancorchè il delitto non abbia effetto
	„ Se il Mandato non fosse diretto ad uccisione, ancorchè, come sopra, non ne segua l' effetto
	„ Qualora però nell' uno, o nell' altro caso il delitto non fosse stato effettnato per volontà, o pentimento, *re-integra* del Mandante, o del Mandatario
	„ Cbi per ispirito di Società segreta falsifica, o dolosamente procura nn passaporto per l' Estero ad un Socio, sotto nome vero, o finto
	. . . Se il Passaporto fosse per l' interno dello Stato
	„ Chi avendo acquistato in qualunque modo notizia di qualche coadunazione clandestina, aggregazione, o altra operazione di Società segreta, non dà la denuncia all' Autorità competente.
	„ Qualunque altro delitto commesso per ispirito di società è punito coll' aumento di un grado alla pena ordinaria, e se questa fosse dei Lavori forzati a vita, l' aumento importerà la stretta custodia.
	„ Sono dichiarati complici
	„ Quelli che scientemente somministrano armi, munizioni, danaro, o altri effetti per uso della società.
	. . . „ Che prestano dolosamente favore, consiglio, o mezzi qualunque ad nna società segreta
	. . . „ Che forniscono scientemente luogo di riunione nell' abitato, o fuori, per eseguire una, o più riunioni, sia per prezzo, o contratto, o gratuitamente
	. . . „ Che per ispirito settario occultano, e ricettano, o favoriscono la fuga di un socio inquisito non consanguineo, o affine sino al quarto grado

PENE PE' I MILITARI		PENE PE' I BORGESI		*Annotazioni*
in stazione	*in azione*	*in stazione*	*in azione*	
Lav. forz. per 20 an.	Lav. forz. per 20 anni	Lav. forz. da 15 a 20 anni	come retro	
idem	idem	idem per 20 anni	idem	
idem	idem	idem	idem	
Morte idem	Morte idem	Morte idem	idem idem	
Lav. forz. a vita	Lav. forz. a vita	Lav. forz. a vita	idem	
Detenz. per 3 an.	Lav. forz. da 1 a 3 anni	Detenz. da 1 a 3 anni	idem	
Lav. forz. per 15 anni	idem da 15 a 20 anni	Lav. forz. da 10 a 15 anni	idem	
idem per 10 an.	idem da 10 a 15 anni	idem da 5 a 10 anni	idem	
idem per 3 anni	idem da 3 a 5 an.	idem da 1 a 3 an. e multa di sc. 100	idem	

TITOLI	QUALITA', E CIRCOSTANZE
NEGLIGENZA NELL' ADEMPIMENTO DELL'ORDINE DEL SUPERIORE	La definizione all' Articolo . . . . . .
EMANSIONE, MANCANZA ALL' APPELLO O ASSENZA ARBITRARIA	Le definizioni all' Articolo
	La Emansione . . . . . .
	,, Mancanza all' appello, o assenza arbitratria
MANCANZA AL SERVIZIO	La definizione all' Articolo
	,, Se di piazza . . . . . .
	,, Se interno, o esterno di Caserma
VIOLAZIONE SEMPLICE DELLE PUNIZIONI DISCIPLINALI	La definizione all' Articolo . . . . . .
TOLLERANZA DELLE CONTRAVENZIONI DISCIPLINALI	La definizione all' Articolo . . . . . .
EBRIETA'	,, fuori d' attuale servizio militare
	,, in attualità di servizio militare
	,, abituale . . . .

PENE PE' I MILITARI				Annotazioni
in stazione	*in azione*			
Consegna da un giorno ad 1 mese e da 1 a 3 mesi, cumulata coi turni di fatica	Prigione da un giorno ad un mese, e da 1 a 3 mesi, cumulata coi turni di fatica			Da questo Titolo cominciano le contravenzioni disciplinali puramente dette, e che non possono commettersi se nonchè dalle persone militari. Che se qualche Borgese se ne rendesse complice e che la contravenzione importasse la pena anche per la complicità; non la militar graduazione, ma un Tribnnale dovrebbe pronunciare la pena del complice Borgese.
idem da un giorno ad un mese idem da 1 a 10 giorni	Consegna da uno a tre mesi idem da 10 giorni ad un mese			
Prigione da 1 giorno ad un mese	come di contro			
Turni di fatica	idem			
Il raddoppio del residuo della punizione violata	idem			
Sospensione dal grado per un tempo eguale a quello della Punizione meritata dal Contraventore	idem			
Prigione da 1 a 10 giorni, ed anche coll' alternativa a pane ed acqua	Prigione per 10 giorni, ed anche coll' alternativa a pane ed acqua			
Prigione da 10 a 20 giorni, ed alternativa a pane ed acqua	Prigione per 20 giorni, ed alternativa a pane ed acqua			
Prigione per 15 giorni coll' alternativa a pane ed acqua, previo trasferimento alla Compagnia correzionale	idem			

TITOLI	QUALITA', E CIRCOSTANZE
EBRIETA'	„ Abituale negl' individui della Compagnia correzionale
GIUOCO	„ Vietato in attualità di servizio benchè permesso dalla Legge „ Proibito dal Superiore anche fuori di servizio .
DEBITI ILLECITI	La definizione all' Articolo . . . . . .
ALIENAZIONE O ACQUISTO ARBITRARIO, E COLPOSA DETERIORAZIONE DI EFFETTI MILITARI INDIVIDUALI	La definizione all' Articolo . . . . . .
DETERIORAZIONE COLPOSA DEI CAVALLI MILITARI	La definizione all' Articolo . . . . . .

PENE PE' I MILITARI				
in stazione	*in azione*			
Trenta battiture, ed espulsione dal servizio militare	come retro			
Turni di fatica	idem			
idem	idem			
Consegna da 1 giorno ad 1 mese, e da 1 a 3 mesi, e turni di fatica	idem			
Prigione da 1 giorno ad 1 mese seguita dalla sospensione, dai turni, e distaccamenti di lucro	idem			
Prigione da 1 a 4 mesi, seguita da servizio a piedi per un tempo non maggiore di 4 mesi	idem			

ERRATA	CORRIGE
Pag. 6, *linea* 3 (Regol. mil. . . .	*Leggi* Regol. com.
id. 11, *id.* 2 (art. 10	(Art. 10, e 70
id. ivi, *id.* 10 (art. 34	(Art. 35
id. 16, *id.* 17 dei quali le pene cumulativamente superassero questo periodo . .	dei quali una, o più pene superas: questo periodo
id. ivi, *id.* 38 (Regol. mil. art. 81 . .	(Regol. mil. art. 82
id. 18, *id.* 25 (Regol. mil. art. 16 . .	(Regol. mil. art. 17
id. 24, · *Alla finca* delle qualità, e circostanze per l' ammutinamento - dopo - la circostanza - con ferite ec.	*Aggiungi* - con ingiuria reale - ed alle pe pei militari - *metti* - in stazion Lav. forz. a vita - in azione - M
id. 25, *Alla finca* - Pene pe' i militari in azione - Detenz. mil. da 4 mesi ad 1 anno .	Detenz. mil. da 4 mesi ad 1 ann da 1 a 3 anni
id. 29, *Alla finca sudetta* - idem da 3 a 5 an.	idem da 10 a 15 anni
id. 31 *Alla finca sudetta* - Lav. forz. da 10 a 15 anni	Lav. forz. da 5 a 10 anni
id. 41, *Alla finca* - Pene pe' i borgesi in stazione - Lav. forz. da 1 a 3 anni . .	Lav. forz. per 3 anni
idem per 3 anni	idem per 5 anni
id. 63, *Alla finca* - Pene pe' i mil. in stazione - *linea* 7 - Morte	Lav. forz. per 15 anni
ivi ivi in azione - *linea* 10 - Morte .	Lav. forz. da 15 a 20 anni
ivi *Alla finca* - Pene pe' i borgesi in stazione - *linea* 12 - Morte	Lav. forz. da 10 a 15 anni
id. 65, *Linea* 10 - idem da 1 a 3 anni .	idem per 3 anni
id. 67, *Alla finca* - Pene pe' i borgesi in stazione - *linea* 14 - e multa di . . .	o multa di
id. 69, *id.* - *linea* 1, e 2 - e multa . .	o multa
id. ivi *id.* - *linea* 8 - e multa . . .	o multa
ivi *id.* - *linea* 12 - e multa . . .	o multa
id. 73, Pene pe' i borgesi in stazione - linea 4 e 5 - Lav. forz. da 5 a 10 . . .	Lav. forz. da 10 a 15
75, Pene pe' i militari in stazione - *linea* 6 - id. per 3 anni	idem per 5 anni

Dalla Segreteria di Stato 1 Settembre 1842.

Nulla osta per parte della Segreteria di Stato alla publicazione del presente Indice

Per l' Eminentissimo Cardinal Segretario di Stato—*V. Santucci* Pro-Sostituto

IMPRIMATUR

F. D. Buttaoni O. P. S. P. A. M.

IMPRIMATUR

J. Canali Archiep. Coloss. Viceger.